

Wypożyczanie pisma u sprzedawcy jest nadużyciem

# PRAKTYCZNA PANI

Nr 7

## DOBRA OBYWATELKA

### Tygodnik ilustrowany

# 30

GROSZY

11 LUTY 1939

rok V

**NUMER TEN ZAWIERA**  
32 STRONY TEKSTU Z RY-  
CINAMI I KOLOROWYMI  
MODELAMI SUKIEŃ ORAZ  
OSOBNY ARKUSZ Z TA-  
BLICĄ KROJÓW I WZO-  
RAMI ROBOT

### TREŚĆ:

Kraina Cudów  
Reportaż z Syrii  
Jak księżniczka Radziwiłłówna  
za pania swego za mąż poszła  
List z Warszawy  
Film o wychowaniu robotników  
Zagrabione dzieciństwo — po-  
wiedź  
Z całego świata  
W zwiędniętej mody  
Wiosna, lato, jesień i zima  
urody lubieć  
Narzędzia potrzebne w gospo-  
darstwie  
Jadalnia w kuchni  
Towarozmawstwo  
Higiena hobby  
Korespondencja  
Dieta w chorobach krwi (ane-  
mia)  
Rozplanowanie ogrodu na wa-  
rzyćwgo  
Książka kucharska  
Rozrywkł umysłowe  
Odpowiedzi redakcji  
Kajet dla dzieci  
Mody i roboty.

**Prenumerata**  
**miesięczna**

**1.-**  
**złoty**



# 3-cia i ostatnia seria „Akcji Premiiowej” dla Szan. Pań Prenumeratorek „Praktycznej Pani”.

## Nowe cenne premie.

Na życzenie wyrażone przez liczne spośród naszych Prenumeratorek przedłużamy jeszcze i na luty b. r. okres trwania naszej „Wielkiej Akcji Premiiowej”. Nieodwołalnie 28 lutego b. r. nastąpi definitywne zamknięcie przyjmowania i premiowania rocznych wpłat za prenumeratę na następujących warunkach:

I) Cena prenumeraty rocznej wpłacanej do 28 lutego 1939 r. wynosi:

zł 10.—

Od ceny powyższej nie ma żadnych dalszych ugić i prenumeraty mające uczestniczyć w premiowaniu, winny być wpłacane wyłącznie jednym z poniższych sposobów:

1) do Kasy Centrali Tow. Wyd. „Bluszez”, Warszawa, Solec 87, lub Filii: świętokrzyska 17 m. 3;

2) Przekazem rozrachunkowym rozr. Nr 636;

3) Przekazem pocztowym pod adr. Tow. Wyd. „Bluszez”, Warszawa, Solec 87.

II) Każda 50-ta prenumeratorka, spośród wpłacających prenumeratę roczną, otrzyma

### bono wartości 20 zł

za który będzie mogła nabyć towarów według swego wyboru do wysokości powyższej kwoty w Domu Towarowym Bracia Jankowski, ul. Bracka Nr 25. Sz. Panie Prenumeratorki, zamieszkające poza Warszawą, mogą mogły zamówić potrzebne im przedmioty z dostarczonego przez nas katalogu wymienionej firmy. Premie te będą przyznawane co tydzień i natychmiast rozdawane, aby umożliwić szybkie wykorzystanie ich przez osoby nagrodzone.

### 5-ciu specjalnych cennych premii,

a mianowicie:

Piękne wiosenne futro z kretów holenderskich, model f. A. Chowaniec i S-wie, Warszawa, Krakowskie Przedmieście 15/17.

Sliczny patefon „Orpheon” wraz z 6 płytami w albumie z firmy B. Rudzki, Warszawa, Marszałkowska 146.

Premie powyższe zostaną przyznane w początkach marca, po zakończeniu serii „lutowej” naszej akcji.

UWAGA: Sz. Panie Prenumeratorki, które już wniosły prenumeratę miesięczną, kwartalną lub półroczną, a chciałyby uczestniczyć w akcji premiowej, mogą w terminie do 28 lutego b. r. dopłacić różnicę do rocznej prenumeraty.

## 5 specjalnych cennych premii

dla P.P. Prenumeratorek, które wpłaciły roczną prenumeratę w styczniu 1939 r.

otrzymują:

### Serwis stołowy na 12 osób

p. Nidecka Stefania, Ciechanów, Komenda Powiatowa P. W.

### Dywan

p. Protakiewicz Sabina, Stryj, ul. Boczna Dobrowlańskiej 20

### Sztuće na 6 osób (z futerałem)

p. Malczewska Zofia, Skierniewice, Senatorska 1

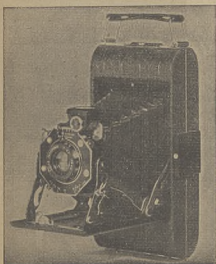
### Komplet pism A. Struga

p. Libelowa Irena, Żąbkowice, Belgijka Spółka Akcyjna

### Elektryczne żelazko, imbryk i lampa

p. Kraszewska Alicja, Warszawa, Bryłowska 16/18—3.

VII wykaz osób nagrodzonych 20-złotowymi bonami oraz bezpłatnymi kwartalnymi prenumeratami zamieszczamy na str. 25 dzisiejszego numeru.



# Kraina cudów

„Candor est lucis aeternae”  
„Jasnością jest światła wiecznego”

(Art. z Nieszporu na święto Objawienia się Najś. Maryi Panny w Lourdes).

W dniu 11 lutego upływa 80 lat, kiedy w grocie massabielskiej Najświętsza Maria Panna ukazała się po raz pierwszy wiejskiej dziewczynie Bernadecie Soubirous. Było to w 1858 r. w Lourdes w małej wiosce w południowej Francji, pięknie położonej u stóp Pirenejów. — 14 letnia córka młynarza szła po drzewo. W tym nagłe zasumiał silny wicher od skal, dziewczynką podniosła oczy — i zdumiona, ujrzała w grocie, nad brzegiem rzeczki Gawy, przez śliczną postać niewieścii, odzianą w białą szatę, z błękitną przepaską na biodrach, na stopach Jej bliznowate różnie, przez prawą rękę miała przewieszony różaniec. Zachwyconej Bernadecie tajemnicza Pani kała przychyliła często na to miejsce, odnawiała z nią różaniec — i wyrażała życzenie, by zbudowano kaplicę, by ludzie przychodzili tam w procesji modlić się i pokutować. A gdy w dniu 25 marca odważyła się dziewczynka zapytać tę Panią jak się nazywa, otrzymała tę przedziwną odpowiedź: „Jam jest Niepokalanie Poczęta”. Od 11 lutego do 16 lipca 1858 r. było 18 objawień Matki Najświętszej. Zostały one sprawdzone i potwierdzone przez księży. W miejscu, gdzie stała, pierwsza, przez tamiecznych górali zbudowana kapliczka, dziś wznosi się wspaniała bazylika, powstała z darów całego świata, z wdzięczności i miłości, wiernych serc ludzkich. Składa się ta świątynia, z części dolnej, zwanej różańcową, której stropy wyłożone przeszklonymi mozaikami, przedstawiają tajemnice różańca; w drugiej górnej części, wszystkie ściany od góry do dołu są pokryte samymi wotami, które zdobył ten przybytek Boży, ataków wspaniałej anizeli drogich kamienie, bo głoszą całą epopeję cierpienia i łez otartych dłońmi Matki Miłosierdzia. U stóp groty, wytrysła cudowne źródło, z którego woda leczy po dziś dzień różne choroby, wzbudzając podziw lekarzy. Lourdes stało się krainą cudów i łask. Urzęduje tam biuro lekarskie, stwierdza wciąż prawdziwość i nadprzyrodzoną uzdrowień i zjawisk. Sława Lourdes, głosząca prawdziwe, naocznie przez tysiączne tłumy oglądane cuda, a tym samym, niosąca uwielbienie Boga i Marii, przeszła granice Francji i dosięgała do wszystkich krajów Europy, a także Ameryki, Azji i Afryki. Niepokalana z Lourdes króluje, w niezliczonych grotach i statuiach po całym świecie. Jej kraina — to ziemia cała, — to bezmiar wieczności, — to życie Boże w duszach ludzkich. Ona jest jasnością wieczną, obrazem bez zmygu, Boskiego majestatu i wyobrażeniem Jego dobroci. Objawienia w Lourdes utwierdziły w ludzkiej XIX wieku wiarę w prawdę o niepokalanym poczęciu Marii, którą to prawdę jako dogmat uroczysty ogłosił papież Pius IX 8 gr. 1854 r.

Gdy sława, błogosławionego miejsca zaczęła szybko wzrastać, a mała górka wioska, zamieniła się na znane miasto, gdy władze cywilne przestały już nékade Bernadette przesłuchaniami, a władze duchowne zaczęły urządzać i przyjmować coraz liczniejsze pielgrzymki, — wtedy wybranka i postanka Marii do współczesnego świata, — usunęła się z jego widowni. Wstąpiła do klasztoru Siostr Miłosierdzia w Nevers i przez 12 lat żyła tam ukryta z Chrystusem, pełniąc zwykłe posługi w kuchni i zakry-

stili. Rodzina Soubirous wzbogaciła się; ona nigdy nie niepragnęła z dóbr ziemskich, ciesząc się darami, które jej dała Matka Boska, pokojem duszy, wzrostem w cnocie, życiem poświęconem Bogu, który tym wszystkim torował jej drogę na ołtarze. Uścisnęła już w grocie zapowiedź, że nie szczęście doczesne, ale wieczne jest jej przeznaczonym. Po śmierci, Bernadeta zasłynęła cudami. W 1903 r. Papież Pius X pozwolił rozpocząć proces, w celu zbadania jej cnót heroicznych i cudów, w 1925 Ojciec Święty Pius XI ogłosił Siostrę Marię Bernadę (Bernadeta Soubirous) błogosławioną, a w 1933 r. 8 grudnia zakończył wspaniałą uroczystością w bazylice św. Piotra w Rzymie, proces jej kanonizacji. Tłum 50-tysięczny wypelniał świątynię, z Francji przybyło 22 arcybiskupów i biskupów, około 100 Siostr Zgromadzenia z Nevers, 20 krewnych Bernadety oraz różni pielgrzymi z całego świata, czciele Matki niepokalanej.

Jedną z takich grot zdoł ogrody papieskie w Watykanie.  
Święto Siostry Marii Bernardy wyznaczył Ojciec św. w rocznicę jej zgonu 16

kwietnia, w swoim dekreście podkreślił przede wszystkim jej miłość, czystość pokorę i gorliwość o chwałę Marii. Miała siebie tylko za niegodne narzędzie Najś. Panny, po spełnieniu swej misji, usunęła się w cień, a sława Lourdes była jej najdroższą nagrodą.

Mijały lata. U stóp Pirenejów, wśród azmaragdowej zieleni wznoszą się mury; wieżycy strzelają wysoko wzwzwy, jakby cudowny symbol Tej, której ta świątynia poświęcona. Ona Jedna na tle ciemnej historii ludzkości, wśród mroków grzechu, zbrodni i zepsucia, coraz gęściej pokrywających naszą ziemię, blizszy królewskości swej bieleł Niepokalanej. A gdy noc zapada w krainie Jej cudów, rozbyskują tysiące lamp, iluminujące bazylikę, potężne reflektory rzucają snopy światła, zapalają się tysiące świec w rękach wiernych, ogromną falą rusza procesja i wśród ciszy, na skrzydłach dźwięwno płynie pieśń, coraz potężniejsza, coraz bardziej porwująca dusze, pieśń która leci w przestrzeń bezkresną, w dal niezmierzoną i napelnia niebo i ziemię oddźwiękiem jednego, wieczystego Ave — Ave Maria.

E. P.

Bahdan Jasieńczyk-Szlesieński

## Od ramion krzyża

Od ramion krzyża, korony ciernistej

Twojej, o Chryste,

w serca cierpiące, cierniami orane

ludzi znękanych

słodycz i cisza i spokój się lej

budząc nadzieję.

## Pocieszyciel

Choćby cię nie wiem jaki ściagał los,

choćbyś czuł w piersi ból piekący ran,

wiedz, że jest Ktoś, co usłyszysz twój głos —

twój Bóg i Pan.

I gdzieś się skończy twój cierpien ton.

A tam u kresu twoich ciernistych dróg

kojące dlonie na zmęczoną skroń

położy Bóg.



# Kult szatana

(Drugi reportaż z Syrii)

Szanowne czytelniczki przypominają sobie może reportaż mój z Syrii, zamieszczony w „Praktycznej Pani” w czerwcu ubiegłego roku.

Zwiedzając tutejsze kościoły rozmaitych dominacji zdumiona byłam różnorodnością wyznań chrześcijańskich, zwłaszcza obrządków unickich.

Ale i świat muzułmański nie jest jednolity, przeciwnie, przedstawia on istną mozaikę sekt i wyznań. Przede wszystkim dzieli się na dwa główne odłamy: sunitów, uznających komentarz do koranu, tzw. sunnę i szwiłów, protestantów islamu, nie uznających sunny.

Mieszkańcy Libanu, Druzowie mają w swoich wierzeniach obok pierwiastków muzułmańskich wiele elementów chrześcijańskich i pewne pozostałości pogańskie. Reformatorska sekta arabska są zdobytwa Arabii — waleczni Mohabici. Ismailowicze wyznają jakas trójcę boską i modlitwy swą kończą rodzajem znaku krzyża, oczywiście nie chrześcijańskiego.

Najdziwniejszą wszakże sektą pod słońcem jest sekta muzułmańskich Jezydów — czcicieli szatana. Są to dziś ostatni Mohikanie dawnej wielkiej sekty, założonej w górach Libanu w XI wieku przez szeika Adi z Balbeku.

Obecnie sekta ta wzniesiona przez nocyrm tureckie nie przekracza 30 000 wyznawców. Jezydzi zachowali się jeszcze w północnych częściach Syrii, Iraku i Iranu. Większe ich skupienia, liczące około dwudziestu osad znajdują się w okolicach Aleppo.

Kult Jezydów charakteryzujemy dla psychiki pierwotnego człowieka opiera się w części na starożytnych miedwiskich wierzeniach religijnych. Jezydzi nie naprzykrzają się zbawieniu Allahowi, wychodząc z założenia, że jest on dobry, więc szkodzić człowiekowi nie może, poza tym Bóg jest w niebie i sprawy ziemskie mało go obchodzą. Natomiast światem rządzi szatan, a że jest on uosobieniem zła, więc umie szkodzić i lubi szkodzić. Gdy Allah darowuje ludziom ich winy, szatan nie przebacza nigdy; szatan mści się, gdy człowiek mu ziorzezy, a nawet, gdy go ignoruje. Wpę Jezydzi świecą jedną świeczkę Bogu, a drugą diabłu.

Ale gdy do Allacha modlą się w dzień i otwiercie, nabożeństwa poświęcone diabłu odprowadzają z tajemnicy przed resztą mieszkańców. Szatana nazywają „pawiem anio-

Jezydzi z okolic Aleppo.



łów”, albo „królem pawiem” (po arabsku — Malek Taus). Otóż w święto, to jest w piątek, późnym wieczorem gromadzą się czciciele szatana w miejscu jemu poświęconym i tu przed jego wizerunkiem w postaci złościgo napuszonego pawia odprowadzają swe modły.

— Jakże to, czcicie Allacha i diabła? — pytam śmiało Abdula ibn Ismaila, jako że fama głosi, iż jest on Jezyda tylko z pochodzenia.

Stary handlarz oliw uśmiecha się chytrze.

— Dziękujemy Bogu za to, że nas stworzył, a błagamy szatana, by nie szkodził nam, naszym dzieciom, naszym trzodom i plonom — odpowiadają z powagą.

Panowanie „króla pawia” nie jest jednak wieczne: Allah ograniczył je ściśle do 10 000 lat, a ponieważ od stworzenia świata w tym pojęciu minęło już trzydzieści wieków, za 7 000 lat ludzkość uwolni się od szatana. Wówczas przed wiernymi otworzą się wrota raju. Sam szejk Adi (założyciel sekty) we własnej osobie zgłosił się po swych wyznawców i na własnych plecach każdego z osobna poniesie do nieba.

Jezydzi są ostrożni. Wyznawców innych kultów stanowczo nie dopuszczają podczas nabożeństwa. Mówiono mi, że gdy ktoś obcy „sprofanuje” jej swą obecnością — zostaje wkrótce zgładzony w sposób tajemniczy.

Jest to kasta zamknięta w sobie i bardzo arbitralna. Wodzowie ich posiadają władzę nieograniczoną — świecką i duchowną. Władza ta jest dziedziczna w rodzinie Said beja, która, jak twierdzą Jezydzi, pochodzi w prostej linii od twórcy ich religii szejka Adiego.



Młoda Jezydzka nie osłania twarzy szarfem.

Kobietom ich nie wolno poślubiać wyznawców innych kultów i dlatego może dziwaczna ta sekta jeszcze się trzyma.

A. Hłasko Pawlicowa

## Jak księżniczka Radziwiłłówna za pają swego zamęż poszła

Pamiętamy jeszcze sentymentalny i pełen uczuć najsłodszy pamiętnik prababki, księżniczki Franciszki, ostatniej Wsiołkiewicz, a po mężu Radziwiłłowej, drukowany niedawno w naszym piśmie pod tytułem „Kochali się”, prawda? Dziś przypomni sobie zagubioną w pozłótkach kartach kronik (skandalicznych!) XVIII stulecia postać córki tych dwójka, co tak „kochali się”. Niech zejście z portretu do komnat nieświeżego zamku księżniczka Teofila Radziwiłłówna, amazonka, herod — baba, która z tego w Polsce całej, ba, i po dworach zagranicznych zasygnęła, że „za pają swego za mąż poszła”.

Ojcem jej, jak się już rzekło, był książę Michał Radziwiłł z przydomkiem „Rybenko”. Michałsieniek najmiłszy, miłkiego rozumu, kompan do szklanki wyborów, odznaczony zaszczytnym tytułami wojewody i hetmana. Matką znaną nam księżną Franciszką, autorka pierwszych polskich komedii dworskich i tłumaczka Moliere, nieładna i niebywale wykształcona, uczulowana i zakochana na zabój w mężu Michałsienku, sama o sobie mówiąca, że „żona nad nią wierniejsza na świecie nie była”. Bratem zaś rodzonym naszej bohaterki był sławny i osławiony książę Karol „Panie Kochanku”.



Z niepolosolitego więc wywodzi się gniazda księżniczka Teofila Konstancja Radziwiłłówna, która światło dzienne ujrzała w Nieświeżu w 1738 roku, a która tym się wślawiła u współczesnych i potomnych, że za pazią swego za mąż pozasiała.

Już też książę Panie Kochanku do dziwnych kobiet — przyznać trzeba — szczególnie w życiu miał. On, który — jak legł — da niesie — zwykły powtarzać: „Żeby być u nas pilnowali grzedy i kładzieł, nie byłoby tyle zgiegu w Rzeczypospolitej”, całe życie był otoczony przez kobiety mało podobne do tego zaściankowego ideału. I matka, wykształcona i talentowana, i macocha, zręczna w sztuce dyplomatycznej i jak lis przebiegła, i obie żony, z którymi tak nieszczęśliwie los go połączył, i wreszcie siostra ukochana niczym nie przypominająca tego idealnego obrazu, a najmniej może siostra Teofila.

Teofila Konstancja „hne muller“, która całkiem otwarcie nad kądzieli i grzędę przekładała strzelbę i kłidelšek, była godną kompanią szalonych zabaw księcia Karola na miraskim zamku jeszcze za życia ojca i — jak z pełnym podziwu zgorznięciem zapisuje w swych Pamiętnikach Matuszewicz „konno po amazońskich jeździła... niemalo tak ojcu jak bratu w ciągu życia swego przyczyniła kłopotu“.

Wychowała na świetnym magnackim zamku, luźnym i gościnnym, rozbawionym i wspaniałym, wyćwiczoną umiała z życia tego wszystko, co jej dać mogło. Uspokoiła wrodzone i brak zbyt sumiennej po śmierci prawdziwa — jak się rzekło — herod braci. Nie łatwo też jej było męzą dobrać. Nie można ojców wydać się ja stała za starostę chełmskiego Rzewuskiego w 1758 r., następnice, za podostolego litewskiego Paca w 1760 r., — księżniczka Teofila „wielkie dziaństwa czyniła“ i w stanie panieńskim doczekała tak 26 roku swego życia.

W roku tym — 1764 — książę Karol „Panie Kochanku“, samodzielniej ordynat niezliczonych dóbr radziwiłłowskich po zgonie ojca w 1762 r., a gorący, jak i książę Rybicki, przeciwnik Czartoryskich i „pana stolnika“ Poniatowskiego na tronie polskim, zapłacił się w prawdziwą wojnę z wojskami rosyjskimi, zdążającymi na elekcję króla Stasia do Warszawy i w wyniku tej awantury musiał uchodzić z kraju. I oto — jak wieść niesie — nieodliczając siostra Teofila, walcząc w szeregu przy oblężeniu Słonima przez wojska rosyjskie, zakochać się miała w pazu swym, korniecu od husarii księcia Karola, Ignacym Morawskim.

Jak tam było, tak było, faktem jest jednak niezmiennie, że gdy książę Karol, już na wyjeździe z Ołki na zagraniczne wygnanie dążył, srodze sturbowany nagłym biegiem wypadków, nagle mu księżniczka Teofila do nóg padła, wyznając, że dalej z nim jeżdżać nie może i prosić, aby jej za pazią Morawskiego za mąż iść pozwolił. Książę Panie Kochanku, dostatecznie bieglejmi wypadkami skolatany i na prośbę ukochanej siostry mało uważając, miał jej tylko odpowiedzieć:

— A niech ci choć liho bierze.  
Awanturница księżniczka skorzystała skwapliwie z tego nieuprzedzonego pozwolenia, wzięła do „karekci półkrytych“ młodzieńczego podporucznika i pojechała z nim do Lwowa, gdzie im na prośbę księżniczki i tłumaczenia, że stan oblężenia natychmiastowego zamiesia wymaga, arcybiskup Sierakowski ślub dać kazal. Teraz dopiero wybuchł skandal.

„Księżniczka Radziwiłłówna, córka het-

Jako podkład pod puder, także NIVEA!



Puder przylega lepiej, gdy się przedtem łokta nakremuje łwor NIVEA. Jest to nawet wskazane ze względów higienicznych. NIVEA zawiera bowiem euceryl i dlatego wnika łatwo w głąb skóry, zapobiegając zasklepieniu się porów. NIVEA wzmacnia skórę i nie pozostawia po sobie tłustego połysku.

Krem NIVEA znajduje się w handlu tylko w oryginalnych opakowaniach. Dobrze i szczerze w sklepie nie nadawać — przesłany zatem proszę oświadczyć, że nie mam zamiaru sprzedawać NIVEA.

mana i wojewody, o którą starał się wprzód Pan Rzewuski i Pan Pac, zapodobałszy sobie będącego w usługach jej, posła za Pazią Pana Morawskiego” — ze zgorznięciem niosły sensacyjną wiadomość listy i stęgnąca plotka. Skandaliczna nowina dotarła szybko i do księcia Panie Kochanku, który właśnie w Siedmiogrodzie pedził żywot wygnania.

„Sromoty a dla mnie strapiłonego najbardziejzijszy postępek siostry mojej za każdym wspomnieniem najgorzej przeraża serce i, byle Bóg mi pozwolił dobrać się bliżej ku granicom ojczyzny, nie znalazłbym wszelkich starań o Panu Morawskim, gdyby jakimkolwiek sposobem tak szpetną dla imienia plamę znieść i zatrzeć“ — pisała strapiłona głowa możnej radziwiłłowskiej familii o niesłychanym megalomanie. W ślad za tym poszły ostre listy do „pani Kornetowej Morawskiej“, żeby pomnaż na ród swój i rodzinę, niefortunnie wybranego męża jak najspieszniej porzuciła.

Rezolutna Teofila nie łatwo dawa się zjeść w kaszy. I oto, w odpowiedzi bratu, sięgając do wzorów poetyckich matki, na listy jego ostre i nagłe odpowiedziała jednym i dołownym wierszem, w którym się odzwierciedlała cała rogata dusza hardej siostry księcia Panie Kochanku:

„Ozas ojciec, mac natura, świat miłość  
— Księżniczko  
Za szlachcica wydały, o cóż czynisz  
sprzeczność?  
Za syn Podstarościego ma miłą za żonę,  
A cóż rzeczesz kiedy wnik mieć może  
koronę?  
Przec, nie przec, już się stało, roztas  
się nie może,  
Nie odbierzesz korony i żony niebożę,  
Boska jest; podnieść mniejszych równać  
z księżętami

Lepsza jedność ze szlachcią, niżeli z królami.

Ciolek w koronie, cóż stąd że to mitra Murawa.  
Królewskiemu Ciołkowi nie rzecz prosta trawca.

Łaski królewskiej słońce było rajsiało.  
To o prostej siemi szło bądźle brylowało.  
Dla ubogich Fortuna jest goźnia dama,  
A bogatych szognać nie chce ona sama.  
Radziwiłłom w tym hańby żadnej nie czyniła.

Bo nie kiedyś Morawskich już będę rodziła.

Rzeczersz wojepi wart i uszy, ja biorę tego za niego,  
Cap ospak czytał, ja biorę tego za tamtego.

Sekoda jej, mówisz, z księżką idzie urodzona.

A której krwi odprysnęła? Meta określona,  
Przyńe ona wysoko, padnie też i nisko,  
Pościnęłam się, cóż stąd? Kiedy było ślisko.

Były Radziwiłłówna już królowa matkami,  
Niechaj też szlachty polskiej zostanę żonami.

Więcej trzeba poddanych niż panów, wie. ja.

Przebacze, dopomóżcie zbliżyć kłobici“.

Cóż księciu Karolowi uczynić wypadło, gdy na domiar był za granicą, losu swego niepewny, a „Pani Kornetowa“ dawno już wielk dziewiczę przekroczyła? Skandaliczny megaloman uprawnieni się jak najformalnie, i długo jeszcze w Rzeczypospolitej krążyła opowieść o tym, jak do księżniczka Radziwiłłówna za pazią swego za mąż posłała. Szumnie powiadał tedy książę Karol, że „kobiety z miłości szaleją, Panie Kochanku“.

Jan

Spełni nakaz serca i sumienia:  
Złóż grosz ofiarny na Pomoc Zimową



## ist z Warszawy

Kochana Marychno!

Nie zgadniesz na pewno, w jaki sposób spędziłam ostatnią niedzielę. Wyobraź sobie, że wybrałam się w południe do sali Konserwatorium. Już widzę, oczyma duszy jak przywodziłabym sobie na myśl ulicę Okólnik i zamek Konserwatorium i staram się domyślić, co też może być tam aż tak sensacyjnego? Co za łamigłówki! Każę Ci rozwiązywać i to do tego w karnawale? Nie gniewaj się już, już Ci wyjawiam swoją tajemnicę, ale uprzedzam Cię z góry: sensacja! i to pierwszorzędną! Wyobraź sobie, że byłam w teatryku kukielek, „Baj”. Tyko nie wzrusz broń Boże ramionami („Co może być ciekawego w teatryku kukielek?!”) i wysłuchaj do końca.

Styszałaś na pewno o samym „Baju”. Jest to amatorski teatr kukielkowy, instytucja bardzo poważna, bo zorganizowana przez gromad pedagogów i nauczycieli już w 1928 roku. Dziesiąt lat to nie bagatel! Impreza ta, którą entuzjastycznie się zajęli i ogromnie spopularyzowali światowy Związek Polaków z Zagranicy, ma w dorobku kilkanaście kursów kukielkarskich, kilka własnych teatrów, dwanaście specjalnych sztuk w repertuarze, w ubiegłym roku dała przeszło sto przedstawień dla 40 tysięcy dzieci.

Ach, te dzieci na widowni! Ani jednego wolnego miejsca, główka przy główce, jasne i ciemne czuprynki chłopców, łoczki i narkocze dziewczynki, setki oczu rozbitych zaciekawieniem „Co to będzie?”. A będą istotnie cude: „Przгоды dzinnego doktora w Afryce”. Mówię Ci, Maryś, że to coś naprawdę nadzwyczajnego. Dziwny doktor tym jest dziwny, że najwięcej na świecie kocha zwierzęta, i nigdy, nigdy nie rozstaje się z szóstką ulubieńców: ulubieńcy ci są wprost bajeczni. Najpierw kaczka. Jest bardzo rośnada i poważna, a zamykając swój wspaniały, szeroki dziób, z powagą młaska: kwa! kwa! Za kaczką idzie pies, kłótniwy, odważny, rozbiegany i zaczepny, z fantazją wywija ogonkiem. Papuga, trzecie z grona przyjaciół, to miła mądra babcia czy ciocia, dostojna mimo potężnego ciała. Jest i krokodyl że strasznie grubym głosem, ocalerając śmieśnię ogonem swoje „krokodyle łzy” w czułych momentach. Najmilsze i najmieszniejsze jest male prosiak, beniaminek gromadki, lęklive, wystraszone, ciągle poplukiwane i kapryszące jak najgorszy jedynaczek. To dopiero picioro. A szóstka? Szóstka jest malpka i od niej się wszystko zaczyna.

Dziwny dobry doktor dowiadyuje się, że w Afryce wszystkie male malpki są chore i, żeby je leczyć, wyjeżdża ze swą gromadką nad Nil, gdzie, resna daktyle i bawia się krokodylami. To aż pierwszy. W aktach

następnych przeżywamy wzruszające i ciekawe przygody afrykańskie miłych przyjaciół. Dostają się bowiem wszyscy do niewoli u króla Murzynów, z więzienia chytroje ratuje ich papuga. W czasie ucieczki gonią zbiegłom Murzyni. Drugi raz ratują ich malpy za pomocą mostu z malpich ogonów, rozpiętego nad przepaścią. I tutaj rozpoczyna się działalność samarytańska Dziwnego Doktora wśród biednych, chorych malpiał. Ale chorych „malpich dzieci” jest tak dużo, że cała gromadka ochworonnych i latających przyjaciół w białych kitlach nie może wydołać pracy. Nawet prosiłką w czepku pielegnariusz pomaga i robi co może, ale i to za mało. Wtedy zwierzęta z puszczy przychodzą z pomocą. Żyrafa zrywa liście palmowe na opatrunki, jest i antylopa i tygrys i lew — a wszyscy pomagają chorym malpikom. Nawet lampart pomaga po swojemu — i to zgadnij jak? Ryzyz groźnie, żeby odstraszyć wszystkie ciocie, które przynoszą chorym słodzone i to całkiem niepotrzebnie, bo potem boli dzieci brzuszki”. Wspólna praca dała wyniki, malpceki wyzdrowiały i na zakończenie wszyscy, nie wyłączając prosiłką, krokodyla i mądrego papugi zaśpiewali chórem piękną pieśń: „Jak dobrze, jak dobrze być zdrowym!” Ach, Marychno, co to było za śliczne przedstawienie! Wierz mi, że „Przгоды dzinnego doktora w Afryce” to jedno z najpiękniejszych widowisk dziecięcych, jakie kiedykolwiek widziałam.

„Baj” jest po prostu bajeczny! A co się działo z tłumem dzieciarni na widowni!... I, mówiąc szczerze, nie tylko dzieciarni. Mam, ciocie i wujkowie, przyprowadzające swoje pociechy na przedstawienie teatru kukielek, nie mniej przedmawiali się przygodami Dziwnego Doktora i niemiennie się nimi bawili. Dziecięce przedstawienia, kaskadki i zabawki mają zawsze ogromne kolo entuzjastów i amatorów wśród poważnych dorosłych. Jakże im wszystkim podobalby się „Baj”!

No, dosyć już o dzieciach. Przenieśmy się do jakiegoś teatru poważnego — tym razem do Narodowego, gdzie niedawno odbyła się premiera „Grubych ryb” Michała Bałuckiego. „Grube ryby” to komedia, która w naszych oczach z roku na rok staje się coraz bardziej klasyczną, prawie jak „Pan Jowialski” Fredry. Nie wie o tym już nikt, piszący sztuki Michał Bałucki, który któregoś wiosennego wieczoru w przedwojennym Krakowie, zgębiony niedostatkami i niesychanie zgryźliwymi krytykami jego „sztuczki”, zastrzeżił się na kwintygen Plantach. Nie miał uznania za swoją — dzisiaj wszedł do klasycznego, żelaznego repertuaru największych i najlepszych teatrów polskich.

Z „Bałuckiego” wymieniłem za czasów Młodej Polski, a dziś? Dziwnie się niekiedy losy wielkich talentów i znakomych dzieł. Tak więc ostatnio teatr Narodowy wystawił „Grube ryby”. Któż nie zna ich treści! Przejabawne, galicyjskie miasteczko, najbardziej prowincjonalna dziura, jaka sobie tylko można wyobrazić, i dwie miejscowe „grube ryby”, dwaj starzy kawalerowie, których amory stanowią treść jednej z najlepszych polskich komedii, a dom państwa Ciaputkiewiczów! Komieny emeryt, pan Onufry, wspaniała Ciaputkiewiczowa (w której to postaci odmalował Bałucki najwerniej p. Lucynę Cwercielakiewiczową, słynną autorkę „365 obładow”), i córka Wandzia, bebnąga na fortepianie w koszmarnym salonie. Modlitwy, dżemowicy. Co to za galeria tyków! Jeżeli już chodzi o typy, to „Grube ryby” należą do t. zw. „samograjów”, gdzie role same w sobie posiadają zdecydowany wyraz i prawdziwy komizm, jednym słowem role, które „grają się same”. A co dopiero, jeśli wciągną się w te role znakomitości aktorzy! Wistowskiego i Pagatowicza, tytułowe „grube ryby” grali: Leszczyński i Stanisławski. Niełatwo mieć zadanie, gdy się wspomni, że role te osnuje są legendą Kamińskiego i Frenka. Ale nową legendą stała się teraz i Stanisławski i Leszczyński. Znaszca Leszczyński. Już sama jego charakterystyka, ubiór, gest, pierwsze ukazanie się na scenie wywoływały huragany śmiechu. A w aktach następnych gra w karty, tańce (wałczył i kadryl!), no i oświadczyz miłosne w II akcie, to sceny wręcz bajeczne. Stanisławski jako Pagatowicz nie był gorszy, miał tylko mniej sytuacji do wygrania; ale komizm tego chorego na żołądek zwiedłego kawalera ze Lwowa był pierwszorzędnym. Ciaputkiewiczów grali: Żelizerowicz i Dulbinała, więc nie do tych dwóch nazwisk chyba nie potrzeba dodać. W roli panienek pojawiły się urocz: Żeliska i Kryukówna, a młodym amantem był przystojny, znany z ekranu Milecki. Nie zapomnijmy też o Burezyńskim (zagrał go Brydziński) i służącym (Fritsche). Koncert nazwisk, prawda? A jak to wyglądało! Szkoda, Marychno, że dowiesz się o „Grubych rybach” tylko z mojego listu.

Rozpamiętam się dzisiaj tak o teatrze, a tu mam Ci jeszcze „na deser” bardzo miła nowinę, która musi Ci uciechy, jako werną czytelniczkę pism Tow. Wyd. „Bluszer”. Na pewno pamiętasz drukowaną przed dwu laty w „Bluszeru” pierwszą część monografi o „Ludwice Śniadeckiej” Marli Czapskiej? Przed kilku miesiącami „Ludwika Śniadecka” wyszła w wydaniu książkowym i właśnie ostatnio, 28-go stycznia oznaczono została nagrodą czytelników „Wiadomości Literackiej” jako „najwybitniejsza książka roku 1938”. Jest to nagroda bardzo zaszczytna, gdyż w jury zasiadają ludzie tej miary, co Aleksander Brückner, Maria Dąbrowska, Kazimiera Iłakowiczówna, Jarosław Iwaszkiewicz, Maria Kuncewiczowa, Zygmunt Nowakowski i t. d. Ogółem 14 osób. Wśród zgłoszonych przez jury kandydatur były tego rodzaju dzieła, co „Ład serca” Andrzejewskiego, „Listy pogańskie” Grubińskiego, „Poezat o Warszawie” świntopetka Karpińskiego, „Bogom nocy równi” Sergiusza Elascietiego, „Kurhan” Wierzyńskiego itd. Dodajmy dla sprawiedliwości, że nie zabrakło wśród nich nawet... „Szyreny w sztywnaku” Wiecha. Rzecz interesująca, że na 21 dzieł, wysłanych do głosowania, — tylko trzy należą do poezji, sześć (dosłownie tylko sześć!) to powieści, a reszta (aż dwadzieścia!) to rzeczy naukowe, monografie, prace historyczne, że Ci tylko wymienię!



Bystronia, „Księga imion w Polsce używanych”, Jana Hulewicz, „Sprawa wyższego wykształcenia kobiet w Polsce w wieku XIX”, Kleinera „Słowacki”, Łosia „Hella-da na przełomie”. Ogromnie ciekawe zestawienie, prawda? Z konkursu zwycięsko wyszła „Ludwika Śniadecka” Marii Czapskiej, przynosząc autorce nagrodę w wysokości 2 tys. zł. W głosowaniu czytelników „Wiadomości” najwięcej głosów padło na „Ład serca” Andrzejewskiego. Tak więc Andrzejewskiemu w jednym miesiącu przypadły aż dwie nagrody — PAL'u i obecna. Ta ostatnia wynosi 500 zł. Ale my się cieszymy z „Ludwika Śniadeckiej”, którą już znamy z łamów „Biłszczu”, prawda? Zwyciężyła biografia powieściowa (czy powieść biograficzna?), ten najmłodniejszy obecnie rodzaj literacki, a i moim zdaniem najciekawszy. Odczyta w naszych oczach Ludka „dziecko kochanka”, Ludka „do zbliżającej się podobna” — pierwsza miłość Juliusza Słowackiego (w tym się mieści druga, wtrona — że się tak wyrażę — aktualność „Ludwika Śniadeckiej”: w roku obecnym, jako w 90-tą rocznicę śmierci poety będziemy mieć w Polsce wielkie uroczystości ku czci Słowackiego). Z kart książki Marii Czapskiej poznamy losy tej niezwykłej kobiety. Lata dzieciństwa i młodości, przeżyte w atmosferze wielkiego uniwersytetu, epizod (dla Ludki był to tylko epizod) z młodzieńskim Julkiem Słowackim, miłość do Rosjanina, Waldemara Rimskiego - Korsakowa, jego śmierć na polu walki na Krymie, i druga część życia Ludwika na Krymie, u grobu ukochanego, wreszcie jej późne małżeństwo z jednym z najosobliwszych Polaków, sturczonym Michałem Czajkowskim — Sadykiem Paszą. Bardzo to miła wiadomość o zaszczytnym wyróżnieniu wartościowej, kulturalnej książki. Ależ się dziś rozpisała! Pa, Maryśko, do przyszłego tygodnia

Trooja Lala



**Gdy mydło pieni się tak obficie, wówczas pranie idzie jak z płatka. Bielizna będzie idealnie czysta, przetrwa długie lata i zawsze będzie sprawiała radość gospodyni swą śnieżną białością.**

**MYDŁO JELENI SCHICHT**

## Film a wychowanie młodzieży

W życiu współczesnych ludzi film odgrywa niepoślednią rolę. Wpływa on nie tylko na modę, lecz i na poglądy. W życiu dziecka rola ta jest szczególnie doniosła, ponieważ dziecko jest wrażliwym odbiorcą, o poglądach jeszcze nie ukształtowanych. Ponosimy wiele trudów, abyśmy dziecko wychować na dzielnego, przystosowanego do życia człowieka. Jeśli te zamierzenia napotykają trudności, trzeba to przypisać obojętności, że na dziecko działa wiele czynników nie zamierzonych przez wychowawców, które niejednokrotnie niweczą ich zapobiegliwość i usilowania.

Do takich czynników należy niewątpliwie film, który jest wprawdzie świadomym wytworem ludzi, ale ludzi nie mających z wychowaniem wiele wspólnego. Zagadnieniem filmu z punktu widzenia wychowawczego zajmował się w Polsce dr Blaustein, jego uwagi nam w tej dziedzinie chętniebyśmy podzielić się z czytelnikami.

Nie znam dziecka, które szłoby do kina pod przymusem — każde idzie chętnie, przekładając to rozrywkę nad wiele innych, a często opłacając możliwość oglądania filmu mniejszą lub większą ofiarą z innych przyjemności. Jest to więc rozrywka upragniona, często z trudem zdobyta.

Pełne napięcia, radome oczekiwanie w sali kinowej, żywe zainteresowanie i łatwe skupienie uwagi na ekranie sprawiają, że młody człowiek pożądliwie i głęboko wchłania to, co promieniuje nań z ekr.

nu, po obejrzeniu filmu snuje jeszcze marzenia i pragnienia wokół rzeczy widzianych. Niewątpliwie więc film działa na psychikę młodego widza, a przy częstym oglądaniu filmów wywiera wpływ na kształtowanie poglądów, pragnień i planów.

Jakiego rodzaju jest ten wpływ?

Wielokrotnie młodzież odnosi dużą korzyść przy oglądaniu filmów. Film umożliwia wyjście poza ciasne granice miejscowości i kraju, oglądanie stron, ludzi i rzeczy dalekich, innych. Dostępne się stają pustynie afrykańskie i puszcze podzwrotnikowe, łańcuchy gór i śnieżne pola biegów. Na filmie zobaczyć można obrazy przyrody, roślin i zwierząt egzotycznych, widziane nie przez kraty klatek, czy zryby muzealnych gablotek, ale „na żywo”. „Dziękuję filmowi widzę na nie tylko pojacie, ale plastyczne wyobrażenia amerykańskich drapaczy chmur, egipskich piramid, hinduskich świątyn, uliczek wschodnich miast i budowli stolic europejskich. Na tym zaś leży rozwój się bogaty kalejdoskop obrazów, urozmaicających życie człowieka, jego zabawę i pracę”. Słusznie też stwierdza dr Blaustein, że „film — to potężny środek zdobywania wiedzy w świecie”.

Obok rzeczy, kryjących w sobie urokowości, nigdy nie spotykanych — widzi dziecko na ekranie również i rzeczy znane, ale pokazane pod nowym kątem widzenia,

w sposób, którego często dziecko nie przewidywało.

Reżyser podkreśla nowe szczegóły, ucząc w ten sposób dziecko obserwować, co przyczynia się do jego rozwoju intelektualnego.

Przeżycia bohaterów ekranu pokazane są, głównie dzięki ich mimice i gestykulacji — bo film, nawet mówiony, ubogi jest w słowa. Taki stan rzeczy przyczynia się do tego, że widz uczy się pojmowania uczuć innych osób na podstawie obserwacji ich obaw.

Treść filmu podana jest w szeregu obrazów, następujących po sobie. Pomiędzy nimi znajdują się jednak luki, które widza musi sam uzupełniać, by zrozumieć wątek treści następujących obrazów. To uzupełnianie luk pomiędzy poszczególnymi obrazami wymaga pewnych czynności myślowych, które kształcą inteligencję widza.

W większości jednak wypadków film nie ma znaczenia dla rozwoju funkcji myślowych, ponieważ producenci starają się o to, by odbiorcą były tzw. „masy” — zatem nie liczą się z możliwością wysokiego poziomu intelektualnego u widza.

Na wychowanie moralne ma film niekiedy wpływ dodatni, ponieważ zapoznanie się z uczuciami drugich może nauczyć widza współczucia, może wzbudzić podziw dla bohaterstwa, być pobudką szlachetnych postępków. Refleksja dotycząca przyszłego uważnie widowiska filmowego sprzyja niekiedy krytykowaniu



właśnych wad i budził może zamiar porawy.

Film więc może mieć doniosły wpływ wychowawczy w różnych dziedzinach — a najdonioslejszy jednak w dziedzinie wychowania estetycznego. Dodatni wpływ w tej dziedzinie zawiąduje się przede wszystkim starannej selekcji tego, co na filmie bywa pokazywane.

„...Tylko najpóźniejsze zachody słońca, aleje leśne, łąki i szlaki górskie służą jako to akcje, tylko piękni mężczyźni i piękne kobiety mają szanse zostania gwiazdami filmowymi lub chociażby wystąpić...” „...Jest rzeczą jasną, że kto widział na ekranie tak dobre przedmioty, ten nie zadowolony się czymkolwiek również w życiu codziennym, ten zjawiskom przyrody, ludziom i tworum techniki estetycznie będzie zwiększone wymagania stawiać będzie. Treść filmu ilustrowana bywa odpowiednią muzyką, co ułatwia niewysłuszonemu słuchaczowi odczuwanie utworów muzycznych, jako wyrazów pewnych uczuć i nastrojów.

Dotychczas wymienialiśmy tylko czynniki, działające dodatnio pod względem wychowawczym — jest ich dość dużo, a przy dokładniejszej analizie było by ich niewątpliwie znacznie więcej. Celowo wymieniamy je na pierwszym miejscu, ponieważ o nich mówi się mało. Utarła się opinia, że film jest źródłem demoralizacji i zepsucia. Opinia smutna, ale niesłuszna, częstokroć prawdziwa, bo producent filmowy uniósł starannie filmów „specjalnych” — kasę można zrobić tylko licząc na tłumy. Więc daje się w kinie niezdrowe sensacje i kryminalne zbrodnie dla zaspokojenia niższych instynktów. Żądanie, aby każdy film spełniał rolę cynika wychowawczego jest nie słuszne. Cele film są i mają być inne. Czasem pełni on rolę wyobraźni. Po zapożyciach dla codziennego „życia chwili”, zainteresowanie cudzym życiem, przebywanie w świecie imaginacji budzi nastrojów świąteczny, niecodzienny. Ale zainteresowanie nie może być wywołane kosztem budzenia złych popędów.

Szkoda, jaką ponosi młodzież skutkiem oglądania filmów — to przedwczesne budzenie instynktów płciowego, przez pokazywanie obrazów, pobudzających fantazję widza w tym kierunku. „Faktem jest — pisze dr Blaustein — iż film często apoteozuje ludzi złych, często każe podziwiać spryt oszustów i odwagę zbrodniarzy, często pokazuje powodzenie brutalni i zwycięstwo przemocy. Zabójstwa, morderstwa, włamania, porwania dzieci, krzywdoprysięstwa, zgwałcenia, ekcesy pijackie, bijatki, uwożenia, zdrady, podstępne oszustwa i wymuszenia są chlebem codziennym w filmach, występują dużo częściej niż w rzeczywistości, budząc przekonanie, że są normalnym i nieodzownym zjawiskiem życiowym, powodując zniechęcenie na zawarte w nich pogwałcenie praw moralnych, osłabiając oburzenie i współczucie z pokrzywdzonym”. Typy pokazywane najczęściej w filmie — to beztroscy bogacze, szlachetni zbrodniarze, głupkowaci uczeni, zawsze zwycięscy awanturnicy. Kobieta to istota bezwolna — mężczyzna to skoncentrowana wola, dążąca do zaspokojenia swych pragnień. W ten sposób film daje młodzieży fałszywy pogląd na świat.

Najlepsza w filmie jest zawsze treść — sensowniejsza są często bezmyślne, głupie i płytkie. Zakładając, że od widza wymaga się minimum — posiadania inteligentnego i wykształconego, wpływając na jego życie. Łatwość przyswajania, widowska filmowego wpływa ujemnie na młodzież — odciąga od książek i teatru, które zagadnienia życiowe traktują głębiej, przeczucząc do zbyst powierzchownego ujmowania tych zjawisk.

Czy dany film jest odpowiedni dla młodzieży, czy nie — trudno odpowiedzieć, można natomiast powiedzieć bez przesady, że nie ma filmów zupełnie dobrych, tak jak nie ma filmów zupełnie złych. Jedne i drugie czynniki występują łącznie — rzeczą wychowawczą jest dobór filmów, w których czynniki dodatnie przeważają. Na tym jednak rolę wychowawczą nie powinna się zakończyć. Jeśli chcemy dla celów wychowania użytkować czynnik tak ważny, jakim jest film, musimy przede wszystkim zdobyć się na postawę czynną. Trzeba starać się o potęgowanie doświadczeń, a niwelowanie ujemnych wpływów ekranu. Młodzież powinna rozumieć i należyście ocenić rolę filmu. Przyczyni się do tego nawiązywanie do wiadomości, zdobytych dzięki oglądaniu przez dziecko filmów i — spytywanie ich przy sposobności przed wywołaniem czy rodziców. Korygowanie błędów, np. dotyczących faktów historycznych, czy też odnoszących

się do błędnej interpretacji zjawisk życiowych — nauczy dziecko krytycznej postawy wobec filmu.

Omawianie z młodzieżą treści filmu zapobieganie powierzchownemu rozumieniu przez głębsze wnikanie w istotę rzeczy, a omawianie zagadnień etycznych dostarczyć pożądaną sposobność do ukształtowania zasad moralnych. Analiza przeżyć estetycznych dostarczanych tak hojnie przez ekran nauczy młodzież motywować je i uzasadniać.

Młodzież nie powinna traktować filmu jako ucieczki od „szarej rzeczywistości” — bo wtedy film spełni jedynie szkodliwą rolę narkotyku. Musi ona zrozumieć, że tworzenie rzeczywistości od nas samych zależy — trudność, nuda i samotność trzeba przezwyciężyć samemu „przez pracę, znalezienie przyjaciół, dążenie do sukcesów, rozwiązywanie kłopotów. W kinie zaś niechaj młodzież szuka wypoczynku po pracy, przede wszystkim doznania estetycznego”.

mgr. Zofia Janikowska

K. Legotke

## ZAGUBIONE DZIECIŃSTWO

Powieść

Dni lata były jak pokorne, łagodne zwierzęta, przesuwali się ciele i spokojnie w miejscie wielkie puszystych obłoków na niebie, w cichym, dostojnym falowaniu żółt, w zapachu skoszonej trawy i ledwo dojeżdżającego, świętego mleka, w wieczornym roztępieniu żab i skrzypiących przгыrywkach polnych koników.

Dom ciotki Hani si stał na wzgórzu. Ot taki sobie był jak domek, sklepony były jak, aby tylko można w nim było na krótkie, letnie noce głowę przyluli. Skrzypiał drewnianymi ścianami, leciutko po wierzchu przykryty blaszanym dachem, przepuszczał szparami wszelkie zapachy i odgłosy, no-cą świecił smugami nieszczelnych okien, dudnił beztrośnie deszczem i chwiał się w podmuchach wiatru. Za wzgórzem szumiał las zielony i rozpięany, nie nie wiedzący o ludzkich łach i rozterkach, cały roztopiony w niebośnym, pochwalnym hymnie. Mote tylko białołoke, smukłe brozo na roztązu wiedziały coś niecoś o tęsknocie i niepokoju. Zwisły napoiśwadowym smutku galezi na d z gruba ciosaną kamienną figurą Chrystusa i jak tam umiały modliły się szczerze i ślad.

Dziwno miał twarz kamienny Chrystus. Oczy przymknięte z opuszczonymi powiekami — nie mówiły nic. Tylko w bruzdach na czole i koło ust układał się osobliwy fraszunek, który nadawał całej twarzy wyraz zadziwionego i bezradnego strapienia. Oczy nie chciały patrzeć, oczy nie widziały nic. Zwrociły się wgląd ku własnym kamiennym smutkom i myślom i po wierzchu odkryły spokojem grubych gładkich powiek. Chrystus z roztąją był ślepy i ślepo rozważał sprawy świata. Zaplałał kamieniem, znaczone szczerbami ran dion na kamiennych gładkich kolanach pochylał wpród ramiona, przysięgał głowę i słuchał szleste brzoż, potracając nogą żółte, zaschnięte wiązki z nieśmiertelników i rudego mchu, które tu zawiesiły dziewczyny zabłąkane za pasaniem krow.

Taki Bóg objawił się Ewie. Takiego Boga muzyła modłtawami i skargami ciotki Hanka, zahukana i rozstrzęsiona jak osika.

Taklono Boga stancją twarzą w twarz rozeźmie — Halezka Bzowska i nie dojrzała go, bo onia jak on — ślepa.

Ewa niespokojnie, pośpiesznie i samotnie szukała Boga. Ostatni rok szkolny, podzielony na przedpołudnia wypełnione szkołą i popołudnia rozszarpane między gotowania obiadów, korepetycje, łatania bielizny i odrabianie lekcji, rozdzielany przez wydarzenia, a przypożnoszą szarości powodnych dni — zużył do ostatka.

Wszystko się sobie wzajem sprzeciwiało. Raz nogi chciały być mocne i młode, nieść ku życiu, ku dalekim, nieznanym drogom, rozakrzydlały się ręce, a głowa — ciężka. Głowa utapiała bita myślami, głowa chciała spać wygodnie i międko, ucieść się, zasnąć. W inny dzień, gdy myśli wzywały się i leciały w zadziwieniu lekkie i swobodne, wznieślonę ponad wszelkie rozterki, nierozumienia i niepewności — ciało opadało bezzilne, bolały ręce a chwile nie nogi nie mogły utrzymać ciężaru ciała.

— Jesteś przemęczona — mówiła Maria — to upał tak wyczerpuje i osłabia.

Ona umiała wszystko tak zwyciężać, po prostu łomocząc.

— Nie możemy się spotkać — myślała Ewa — ani mogła ani tować w tym wino. Jakżeś to Marli powiedziała...

Ze czasem można się zachłystywać radością samopotawiają (o, pierś, pierś rozkwitającą przedziwnie) snie marzenia o tym, że można będzie się wyrwać z czerniakowskiego życia, jeszcze rok, dwa czy trzy... Rozpocząć lekkie, dobre, pogodne dni jak tamte z błękitnego dzieciństwa... Gdy na mózg zwała się myśl, że nie nie znaczy: odejść, porzucić. Radosne lata, które przysięgły mogą nie odkupiać dziecięcych łez i dziecięcej wiedzdy przedwczesnej. Czerniakowskie podwórko zostanie, będzie trwało.

Wiec jakże tak odejść, zamknąć oczy? Przed sobą udawać że nie było? nie czuć? a przecież wszystko przeżyte tkwi pod skórą. A przecież kudła Doba jak dawniej, tak dziś, tak i jutro śpiewać będzie bezrozumne pieśni o smutku i tęsknocie. Przecież tysiąc różnych Celin zachodzić będzie drogą, tianym Frankom, tysiące Franków codziennie chadzi gzygakiem do knajp, a Gienki, Helo dzieć po dzień jedną niekrazosne kartofie. To i coż, że rozbłąśnie jakaś daleka słoneczna wiosna po wierzchu rozodrgana radością.

Smutna jest wiedza o życiu.  
Chrystus na rozstaju zakrył powiekami oczy.

Ewa nie mogła o tym opowiadać Marii. Gonila za czymś i tęskniła za czymś, a sama nie umiała znaleźć nazwy swej tęsknoty. Chciała oderwać się i uciec, zrozumieć i odnaleźć. A tu trzeba było żyć w czterech ścianach malowanych w ordynarne kwiaty, szorować podłogi, prać skarpetki i ścierki. Codzień to samo: na śniadanie to, na obiad tamto, nafta 30 gr, 20 groszy mydło. Bezsensowny, głupi, powzedni klerat.

...a piekarszowa klnie, a Franka zakuto w kajdanki, a Klara pod oknem ścibuje i ścibuje robotę...

Ewa spała niespokojnie, rzuciła się. Bywało, że chwytła obiema rękami za gardło, paskozekie zaciska.

— Duszę się! — krzyże.

Po przyjeździe z Warszawy do ciotki Hanki świat wydał się Ewie jak miła, letnia woda. Opiyał bokami łagodny.

Były dni kiedy cieszyło wszystko: i to że czubata krowka wodzi w podwórzu swe kurczęta, i to że wieczorami w ogródku maciejka pachnie, i to że mały Adzik bez troski drze na konarach wierzb niedzielne spodniki. Słońce chodziło po niebie gorące a nie skwarne. Halszka Bzowska mieszkała tuż przy stacji w murowanej willi. Maria przyjeżdżała w święta.

Tak — właśnie — Maria przyjeżdżała w święta.

I wraz z nią powracano, wszystko rzuczone w Warszawie. Przyjeżdżał także wuj Zenon. Z gazetami, z parasolem, torebką tanich cukierków i z żalami uzbieranymi



# Pamiętaj ynu

## A. Wołańska

Centrala: Warszawa, Nowy - Świat 19

Oddziały w Warszawie, Wilnie i Krakowie. Zamówienia  
zamiejscowe załatwiamy odwrotnie. Konto P. K. O. 7192.

Ciągnięcie rozpoczyna się 23 lutego r. b.

nie doszedłbym do majątku,  
gdybym nie wygrał na loterii.  
I Tobie też radzę kupić los  
do I-jej klasy 44 Loterii,  
tam gdzie ja wygrałem.  
w szczęśliwej kolekturze

w ciągu tygodnia. Ciotka Hania biegła po domu rozlęgana i rozzerwiona od kuchennego żaru.

— Zenio bardzo lubi wieprzowe kotlety...  
Drżąc podawała kompot z porzeczek,  
ślusiała przemówień o sanacji i biurokra-  
cji i uchylała się od tłustych, łapczywych  
pocałunków męża.

— Jezus, Maria! Adzik, gdzie Adzik, zo-  
stawiam piwneć Adzik!

Ewa lubiła zaszywać się w gęste krzaki  
malin. Pachniało tam i ziemią, i zielenią

i jednym na nagrzanym zapachem jakby  
świeżo pieczonego chleba.

\* \* \*

Ciotka Hania westchnęła cicho i nie-  
śmiało. Gdy mąż był w pobliżu bała się  
nawet oddychać.

Tobie jest ciężko borykać się samej.  
Mnie nie jest ciężko. Mnie nie jest źle.

Odezwij się, trzymając się za ręce.  
Zawróć się po chwili.

— Andrzej nie kochał mnie nigdy —  
powiedziała Maria.

(D. c. n.)

## Śmigiel — miasto wiatraków

(Z okazji 500-lecia założenia miasta).

Nie będę tutaj opisywał historii tego, niedaleko Poznania położonego miasteczka, gdyż można je znaleźć w każdej encyklopedii. Pragnę tylko przytoczyć parę ciekawych a na pewno szerokim rzeszom Czytelników „Praktycznej Pani” nieznanych szczegółów z przeszłości tej „polskiej Holandi” — z przeszłości, o której nie wspominają ani kroniki miasta, ani encyklopedie.

Pierwsza połowa XVII wieku jest świadkiem zbrojnego zataru między mieszczaństwem śmigla i pobilskich Rakoniewiczów. Burmistrz śmigla na czele 56 uzbrojonych pachołków miejskich, wybrał się o święcie dnia 16.VIII 1656 roku i przełamał opór zaspanych halabardników rakoniewickich. Ofiarą napastników padła kasa miejska, w której znajdowała się znaczna na owe czasy suma, 655 złotych polskich, nie licząc lśniących burmistrzowskich, jak pociąganych łańcuch i miecz, którego prawo noszenia nadane zostało burmistrzowi miasta Rakoniewic restryktem Władysława Łaskoniego. O napadzie poskarżył się rakoniewicki komendantowi wojsk szwedzkich, stacjonowanych w Poznaniu, a ten wysłał porucznika Olafa Tirassena w celu zaprowadzenia porządku. Pikantnym szczegółem tego zataru jest to, że porucznik Tirassen pozostał w śmiglu, zakochawszy się w siostrzenicy miejscowego cyrulika, nadobnej biadłogłowie Marcjannie Kopytkównie. Rodzina Tirassenów przeżywała w śmiglu do połowy XVIII wieku, ciesząc się ogólnym szacunkiem, nazwisko jej jednak uległo lekkiej zmianie. Już za Augusta III znajdujemy spolszczoną for-

mę Tyrwas. Tyrwasowie wymarli dopiero w końcu XVIII wieku, w czasie zarazy morowej, jaka nawiedziła śmigiel i okolice.

Ciekawe było zachowanie się francuskiej „Wielkiej Armii” w 1812 roku w śmiglu. Jak wiadomo po zwycięstwie pod Jeną, generał Jan Henryk Dąbrowski zmierział prosto do Poznania. Wiemy tylko tyle, że deputacja miejska ze śmigla witała go na drodze, która jechał o kilkadziesiąt kilometrów od miasta. Tradycja usna przechowywana w śmiglu, głosi że gdy generał Jan Henryk Dąbrowski zobaczył śmigian stojących na drodze z odkrytymi głowami, żeby go powitać, krzyknął zniecierpliwiony:

— Proszę Waszmościów, na uroczystości później czasu będzie, kiedy Ojczyźnie naszej, w smrotnej niewoli jęczącej, wolność utraconą powrócimy. Zamiast tedy stać na drogach i jak te sokoły w gnat we mnie patrzeć, właśnie Waszmoście do pieszey swych co rychlej powróćcie i osobami własnymi kadry „Regimentów Poznańskich” zaślizie. Do domu więc Waszmoście — a nuże!

Śmigianie całkiem ogłupieli i do śmigla wróciwszy, natychmiast własny oddział sformowali, który potem po pułkach poznańskich rozdzielony został.

Kiedy marszałek Davoust przejeżdżał przez śmigiel na dłuższy odpoczynek do pałacu hrabów Mieleckich w Kobylepolu, zapytał się, co to za miasto:

— śmigiel — odwrzknęło pospólstwo na rynku.

Cały sztab marszałka, usłyszawszy odpowiedź, ruszył galopem i zatrzymał się

dopiero za miastem. Marszałek był zdumiony.

— Czemuście uciekli? — zapytał.

— Panie marszałku, oni chcieli nas oblać wodą.

— Jakto woda?

— Powiedzieli przecież: śmigiel, a to w Polsce znaczy oblać wodą!

Długo trwało nim sprawa się wyjaśniła: okazało się że w końcu, że adiutant marszałka, znający słabo polski język, pomylił słowa, śmigiel i śmigus, co jak wiemy, oznacza wielkonoce „oblać wodą”.

Ponieważ księgi miejskie z tego okresu uległy pożarowi — informacje moje opierają się na ustnej legendzie, powtórzono mi przez pewną, przeszło 90-letnią staruszkę.

Okazuje się, że niejednego ciekawego zdarzenia świadkiem było to miło, ciche a jakże sprawiło miasto nad Obrą.

\* \* \*

W okolicach śmigla stało zawsze tylko 99 wiatraków, bo dziwnym zbiegiem okoliczności, gdy zbudowano setny wiatrak, to jeden z poprzednich się palił. I tak było za każdym razem, aż w końcu zaniechano budowy nowych wiatraków.

Najcenniejszym zabytkiem śmigla, który naprawdę warto zobaczyć, jest stary, bo z XIII wieku pochodzący kościółek pod wezwaniem św. Wita. Środek kościoła jest gotycki, a boki renesansowe. Kościół ten zbudowano w 1296 roku. Wielki ołtarz jest podobno dziełem Wita Stwosza. Ciekawą częścią kościoła jest drewniana wieżyczka.

Mieczysław Dunin Borkowski



# Z całego świata

## GRAJĄCA KSIĄŻKA

Na rynkach amerykańskich pojawiły się książki dla dzieci zaopatrzone dla większej atrakcyjności w miniaturowe instrumenty muzyczne. Tak więc po przeczytaniu ciekawej historii o małej dziewczynce porwanej przez Indian, można sobie na małych cyfrytkach odegrać pieśń wojenną tego plemienia, przy czym odpowiednie numeryki wskazują, w jakiej kolejności należy instrument uderzać, aby melodia wyszła prawidłowo. Może u nas warto by coś takiego wprowadzić, jednak dla dorosłych. Kto wie, czy nie zwiększyłoby to popytu na książki, który nie jest zbyt wielki. A gdyby książki były z muzyką, np. skocznymi melodiami jazz-bandowymi, to nie jeden by się na nie skusił.

## KUCHARZ W ROLI RZĘBIARZA

W White Hotelu w Nowym Jorku pracuje kucharz, który odznacza się dużymi zdolnościami rzeźbiarskimi. Pomijając już piękne figury na tortach i oryginalne przybrania półmisek z wykutwymi potrawami, ostatnio mistrz sztuki kulinarnej zaczął próbować swych sił w lodzie. Z dużej bryły wyrzeźbił piękny wieloryb, która zdołała stoić podczas jednego z bankietów. Domorosły artysta musi pracować nader szybko, bo lodowa rzeźba musi być wykonana bezpośrednio przed postawieniem na stole, aby nie zmieniała się w miedziaszaro w zwykłą kałużę. Obecnie żadne uroczyste przyjęcie urządzane w White Hotelu nie może się obyć bez dekoracji, wykonanych rękami utalentowanego kucharza.

## BIEDNY G. B. SHAW!

Studenti Uniwersytetu Nowojorskiego założyli sklep z lalkami, które znajdują wielu chętnych nabywców. Lalki te, to przeważnie karykatury znanych osobistości ze świata politycznego, naukowego i artystycznego. Między innymi specjalnym powodzeniem cieszy się George Bernard Shaw, wykonany doskonale, nie wyłączając przyszłowiej białej brody, która zachwyca swą naturalnością. A historia powstania tej brody jest bardzo zabawna. Studenti długo się zastanawiali, z czego ją wykonać. Z włóczki wychodziła źle, z materiału — źle, z nici — źle. Wreszcie ktoś wpadł na genialny pomysł i wystrzyższy starannie spaloną ilość sierści pięknie utrzymanemu ostrowłosemu foxowi, z niej dorobił laloce włosy empyrnie, włosy i brodę. Tak więc święty dramatysta i krytyk angielski doznał się na stare lata swej podobizny z „psią brodą”.

## FLAMINGI NIE BOJĄ SIĘ MROZU

Flamingi, aczkolwiek pochodzą z gorących krajów, są dziwnie wytrzymałe na zimno. Ptaki te, należące jak wiadomo do brodatych, potrafią stać godzinami w jednym miejscu i w zadumie spoglądać

w wodę. Otóż podobno w czasie wielkich mrozów, które niedawno nawiedziły całą Europę, jeden z flamingów w londyńskim ogrodzie, wydostał się jakimś cudem ze swego zimowego schronienia, uplasował się w sadzawce i przymarzał. Musiano go dołownie wyrębać z wody. Piękny ptak żyje mimo to, jest jednak obawa, że obie nogi trzeba mu będzie amputować, co właściwie będzie dla niego jednoznaczne ze śmiercią.

## REWOLWER — APARAT FOTOGRAFICZNY

Do użytku policji amerykańskiej oddany został niedawno nowy wynalazek, rewolwer z przytwierdzonym aparatem fotograficznym miniaturowych rozmiarów. W chwili podciągnięcia za cyngiel, cel do którego skierowano lufę zostaje sfotografowany. Wynalazek ten ułatwia bardzo identyfikowanie gangsterów, z którymi amerykańscy policjanci wciąż muszą walczyć. Bandyta, jeśli mu nawet uda się uciec spod kul rewolwerowych, pozostawia w rękach policji swoją podobiznę, która będzie dostatecznym dowodem do stwierdzenia jego winy.

## RYBA Z TRĄBĄ SŁONIA

W Afryce istnieje pewien gatunek ryb, które posiadają trąbę, przypominającą zupełnie trąbę słoni. Co zabawniejsze, ryby te czują widocznie dużą sympatię do długonocnych obrzymów, albowiem najwięcej znajduje się ich w okolicach obfitych równiń w słoniu. Trąba słonia dziwnym rybem do podnoszenia pokarmu z dna.

## BARBARZYŃSKIE OBRZĄDKI RELIGIJNE

W Singapur, stolicy półwyspu Malajskiego, odbywa się co roku wielka uroczystość religijna połączona z pochodem wienych. W tym pochodzie biorą także udział przetrzebieni fanatycy, którzy w celu odbycia pokuty za grzechy i umartwienia się, zawieszają sobie na plecach na hakach wbitych w ciało rozmaite ciężarki, spikując się długimi drutami lub też przez warstwy nóżdża i uszy przewlekają grube gwóźdź. Na Europejszczyku procesja tych straszliwie pokaleczonych ludzi robi przegrabiające wrażenie, niestety, jednak jeszcze nie wszędzie dotarła religia chrześcijańska.

## KOBIETY ZAWIADOWCAMI STACJI

W Finlandii na niektórych stacjach zawiadowcami są kobiety. Obokrajowy, przejeżdżający przez ten kraj, są przeważnie miłe dlań, widząc młode a często także przystojne niewiasty w czerwonych czapkach i uniformach, stojące na baczność przed deflującymi pociągami. Okazuje się więc, że istnieje jeszcze jedna gałąź pracy, w której kobiety mogą doskonale konkurować z mężczyznami.

## PRZED KANADYJSKIMI „PIĘCIORACZKAMI” BYŁY JUŻ „SZESCIORACZKI”

Okazało się niedawno, że w roku 1886 niejaką pani A. Buschnell z Chicago, żona J. L. Buschnella powiła szesścioraczkę. Ponieważ z niewiadomych powodów bardzo wstydziła się tego faktu, więc ukrywała go starannie przed światem. Ujawniony on został dopiero teraz, po 73 latach, przez żyjących jeszcze obecnie troje z „szesścioraczek”. Przepuszczanie słowa „pięcioraczek” kanadyjskich przyczyniła się do odkrycia tak długo zachowywanej tajemnicy.

## UROCZYSTY JUBILEUSZ KOTA

W Stanach Zjednoczonych i w Anglii zwierzęta są na ogół dużo bardziej cenione niż u nas. Surowe kary na ludzi, którzy kopnęli konia, skrzywdzili psa lub kota itp. są na porządku dziennym. Czasami jednak ten kult zwierząt dochodzi aż do śmieszności. Niedawno z okazji 23-letniej urodziny kota urządzono uroczysty bankiet, na który został także zaproszony nawet prezydent Roosevelt, jednak z „braku czasu” musiał się wymówić od tego przyjęcia. Natomiast wiele osób znanych z życia politycznego i wielu członków finansjery amerykańskiej wzięło w nim udział. Wygłaszało nawet liczne mowy i wznoszono toasty na cześć „sędziwego jubilatę”, podkreślając jego długoletnią wierność i inne zasługi.

## „GWIAZDY” W OLIWIE

Często widzimy w filmach sceny, gdy bohater czy bohaterka zafascynowany kapłem w pięknym basenie, dzikim jeziorze, lub morskich falach, wynurza się z nich obficie srozona woda. Otóż prawdziwa woda szybko obiekta i obyscha, a poza tym jest raczej niefortogeniczna, nagrywanie zaś scen, które trwa przeważnie dosyć długo, jeszcze utrudnia sytuację. Tak więc, aby ułatwić sobie pracę, a jednocześnie wywołać u widza wrażenie, że „gwiazda” jest naprawdę mokra, skracają się ją poprostu oliwą, trzymającą się znacznie dłużej i lepiej wychodzącą na ekranie niż sama woda. Czy artyści są z tych kapłi oliwnych zadowoleni, to już inna sprawa.

## LWY NIE NAWIDZĄ MURZYŃW

Lwy, tygrysy i inne drapieżniki z rodziny kotów nie znoszą Murzynów. Jest rzeczą ogólnie znaną wśród myśliwych, że jeśli król pustyni ma do wyboru białego i czarnego człowieka, to zawsze rzuci się na czarnego. Nawet drapieżniki urodzone i wychowane w klatkach ogrodów zoologicznych zadrągają tę samą antypatię. Wyłasczyły, by Murzyn przeszedł obok lub też z daleka choćby poczuły jego zapach, a już wpadają w szal. Jeden z amerykańskich ogrodów zoologicznych miał podobno nawet wydać rozporządzenie zabraniające Murzynom wstępu na jego teren, aby nie denerwowali królów pustyni i dzungli.



Piękno otaczającej nas przyrody byłoby zbyt monotonne, gdyby nie było zmian, to jest pór roku. Każda pora roku ma swój urok i swoje odrębne piękno. Tak samo i życie kobiety dzieli się na cztery zasadnicze okresy: wiosnę, lato, jesień i zimą. Dziewczyna młoda przypomina nam wiosnę roześniana, słoneczna, pachnąca fiołkami, jaśminem i bzuem i szkoda tylko, że dzisiaj kobiety zapomniały, że każdy okres ich życia to jakaś nowa forma i ma zupełnie inny urok i czar. Na ogół dzisiaj kobiety przybrały urodę standaryzowaną i wszystkie ubierają się i malują na jedną modłę, a przez to zatracają swój indywidualny typ urody.

Młoda panienka powinna się ubierać jasno, powiewnie, kolory ciemne zostawić raczej na okres późniejszy. Buźkę pielęgnować należy od wczesnej młodości, przesądem bowiem jest powiedzenie, że „póki jestem młoda, nie mi nie potrzeba”. Właśnie w młodym wieku rozpocząć należy racjonalną pielęgnację cery, aby zachować ją piękną i świeżą aż do późnej starości. Unikaj należy jednej rzeczy: malowania się bez potrzeby, chyba że twarz jest bardzo blada i zmuszone jesteśmy użyć czegoś, co by ją ożywiło.

Najważniejsze — to znać swoją skórę, a raczej jej gatunek i właściwości; wiedzieć, jakiej temperatury ma być woda do mycia, jakie mydło, jaki krem (o ile krem jest potrzebny, bo może właśnie krem natłuszczającego kremu potrzebne jest osuszające mleczko), jaki puder względnie róż, gdy jest konieczne użyć czegoś.

Wiosna życia trwa krótko i już nigdy nie wraca — trzeba więc unieść z niej korzystać i być w całym tego słowa znaczeniu młodą — duszą i ciałem.

Stopniowo przechodzimy w okres dojrzałości, co w naturze daje się porównać z latem, które cechuje pełnią rozwoju i piękna, a nawet już niektóre gatunki krzewów i drzew już dają owoce. Kobieta tworzy ognisko domowe — zostaje żoną i matką. Jest to najważniejszy okres w jej życiu. Ale jednocześnie pojawiają się różne kłopoty, zmierzwienia i cierpienia. Zaabsorbowana jest do tego stopnia, że często zupełnie zapomina o sobie, a to się mści, gdyż niszczy w bardzo szybkim tempie jej urodę. Kobieta, która przez lekceważenie czy przez niedbalstwo utraciła młodość, traci później coś więcej: spokój domowego życia, miłość, a nawet i dlatego w tym okresie kobieta winna pielęgnować urodę najstaranniej, dbać o wygląd estetyczny całej postaci, aby zawsze być powabną i świeżą.

Będąc często zmęczona, prowadząc dom, otwarty, musi uciekać się do środków upiększających, jak róż, tusz, ołówki i pomadki. Aby jednak to upiększanie nie pozostawiało skutków ujemnych, zawsze wieczorem należy twarz oczyścić dokładnie ze szminki, gdyż skóra musi wypocząć. Na noc należy obowiązkowo odrobinę kremu odżywczego, zwłaszcza pod oczyma; najlepiej zrobić preparaty owocowo-ziołowe, które doskonale pielęgnują cerę, czynią ją delikatną, elastyczną i świeżą. Poziąca od 30 roku życia, stanowczo należy korzystać co pewien czas z zabiegów w zakładach kosmetycznych, względnie, o ile to jest możliwe, nauczyć się pewne zabiegi wykonywać w domu, aby utrzymać nieskazitelność kształtów twarzy. Nie bowiem tak nie postarza kobiety, jak rozlany owal twarzy.

Kiedy zbliży się jesień życia, kobieta po-

winna stanąć odważnie do walki i powiedzieć sobie: muszę tak długo zachować młodość dopóki będę tego chciała, bo na starość jest zawsze czas.

Dobór toalet musi być wtedy bardzo staranny, tony łagodne, kolory harmonizujące z urodą, przy pewnej otulności — wyszczuplające. Strzeż się należy przejaśnienia i wszystkiego, co rzuca się specjalnie w oczy. Twarze kobiet dojrzałych muszą być malowane umiejętnie, bardzo dyskretnie. Powieki można robić ładnie, niebieskie, bo to oko pomłodzi, róż używać tylko suchy w proszku lub kamieniu (jedynie bezpigmentowy), bo róż tusty postarza, czyni skórę, jakby obrzękłą, daje wrażenie sztucznej teatralności.

W tym wieku należy dbać o higieniczny tryb życia, udawać się na spacerować wcześniej, bo noce spędzone bez potrzeby przy brydżu postarzą ogromnie: rano oczy są opuchnięte i zmarszczki koło nich rysują się bardzo widocznie. Trzeba sobie w porę powiedzieć S.O.S. i jak kapitan okrętu nie wypuścić steru z ręki, choć burza i wszystkie żywioły spryskują się, aby rozbić kruchą łódźkę naszej urody. Musimy mieć duży odwagę, rozważyć i dobrze wiedzieć co nam wolno, a czego nie wolno, a na pewno dobijemy do portu. Piękne i ciągłe młode z wysoko podniesioną głową będziemy czekać na nadejście zimy. Bo zima kiedyś nadejdzie, takie są już prawa natury.

Zima, jak każda z pór roku ma też swój urok. Królewską biel śniegu otula ziemię, niby płaszczyz na groności i pozwala jej wypocząć po trudach minionego lata. Nadejdzie więc chwila, gdy będziemy mogli powiedzieć sobie na ten luksus i zaczniemy się starzeć. Umieć zachować piękno w starości to także wielka sztuka.

Istnieją dwie kategorie kobiet, nie posiadających tej sztuki. Jedne, które nie chcą zrezygnować z dawno minionej młodości i odmładzają się wszelkimi sposobami, a przede wszystkim przy pomocy jasných, głęboko dekolowanych sukien i bardzo rażącego maquillage'u. Włosy farbują na rude czy kruczo-czarne i sądzą, że w ten sposób ukryją lata. Przeglądaj! Moim zdaniem ośmieszają się tylko i pozbawiają osobistej godności, pozując na podrywaczki. Druga kategoria, to panie, które uważają: „jestem stara, więc po co mam dbać o swój wygląd?”. Po co mi zabieg, kremy itp. przecież to nie wróci młodości”. Otóż są w błędzie. Ze wstrętem odwracamy się od pani w starszym wieku zaniedbanej i nie pielęgnowanej. Można zaniedbanie wybaczyć w młodości — w starszym wieku nazywamy to niechlujstwem i brakiem kultury. Niewłany pieprzyć młodej dodaje uroku, u starszej pani napemnia obrzydzeniem.

Kobieta, choćby była nie wiem jak stara, musi pielęgnować się, aby skóra jej była czysta i wyglądała, ręce, choć zmarszczone, jednak delikatne i białe, włosy srebrne — najpiękniejsze naturalne. Radzę często o ile można odświeżać fryzurę, aby głowa starszej pani była zawsze w porządku. Brwi i rzęsy nie farbować na czarno, bo to rzuca się w oczy, twarz stanowczo kremować kremem delikatnie pachnącym, pudrować pudrem w kolorze naturalnym, pomadki do ust i różu nie używać nigdy, jak również unikać jaskrawych lakierów do paznokci. Toalety spokojne, wytworne, o barwach popielatych, srebrnych, fiołkowych, koronki bardzo zdobią sylwetkę starszej damy.



WARSZAWA  
ELEKTORALNA 12 TEL. 6-04-80  
WIERZBOWA 8 6-04-81  
NALEWKA 16 11-04-83  
MARSZAŁKOWSKA 44 9-73-28

ŁÓDŹ  
PIOTKOWSKA 77  
POZNAN  
PLAC WOLNOŚCI 11

**IZIS**  
**PIRACET**

Kobieta starannie pielęgnowana i odpowiednio ubrana będzie zawsze budzić uznanie i stanie się dyktatorem wdzięku, jak potrafi rozczarować mimo swego podeszłego wieku. Dowiedzie tym, że zima jest równie piękna, jak wiosna i lato, tylko trzeba umieć ją godnie reprezentować.

Helena Brzezińska

Kierowniczka Działu Kosmetycznego  
IZIS  
w Warszawie

W SPORCIE, TURYSTYCE  
I NA WYWczasACH  
ODDA CI NIEOCENIONE USŁUGI  
KREM 62 IZIS  
**REXSPORT**  
CHRONI  
NASKÓRKĘ PRZED  
ODMROŻENIEM  
OPIERZACIENIEM  
I PEKANIEM



Prabuki

Haft z perełek i kwiaty z piłki albo aksamitu podnoszą gładką i skromną sukienkę na wyżyny elegancji toalety. Ciemno zielona sukienka ślicznie np. będzie wyglądała przybrana aksamitną czarną, skośnie

złotywaną, ozdobioną wyszyciem z seledynowych lub złotych perełek.

Aksamitna, gładka sukienka z oryginalnie odciętymi dekoltem, pięknie będzie wyglądała przybrana kwiatami z piłki.

Perelki ozdobią również trzecią sukienkę popielatą. Na tle czarnego aksamitu będą się pięknie odbijały paciorki białe lub szklane opalizujące.



charakterystyczny odgłos odsuwanej krawaty.

Nie wszystkie jednak dźwięki są produkowane przez przedmioty zastępcze. Tak więc studio posiada np. część samochodu wraz z drzwiczkami, które w odpowiednich momentach zamyka się i otwiera. Widocznie trząsk drzwiczek jest trudny do naśladowania w inny sposób, a ponieważ samochód w życiu Amerykanina odgrywa olbrzymią rolę, ho nawet trudno sobie prawdziwego Yankesa bez samochodu wyobrazić, tak więc radio musiało się zaopatrzyć chociaż w fragment prawdziwej maszyny.

Również telefon jest prawdziwy, to też szeleści nakręcannej tarczy i dzwonek jest nadawany ze zwykłego aparatu.

Teraz ktoś może się zapytać dlaczego w ogóle używa się do produkowania dźwięków przedmiotów zastępczych. No oczywiście wystrzał a-matni czy wybuch wulkanu, to co innego, ale pocałunki, czy kaplająca woda, albo wystrzał rewolwerowy, są chyba łatwiejsze do wykonania normalną drogą i lepiej by dźwiękowo wyszły.

Otóż wcale tak nie jest. Niektóre odgłosy radio tak przekształca, że trudno by się było nawet domyśleć, o co właściwie chodzi. Np. czuły pocałunek moglibyśmy wziąć za odgłos mocno wymierzonoj polickiej, a kaplającą wodę — za szum Niagara.

Czy radiosłuchacze amerykańscy będą zadowoleni z tego, że nagle odsłoniły się przed nimi z całą dokładnością kulisy rozgłośni, trudno osądzić. Romantycy prawdopodobnie żałują swych rozwiniętych tak brutalnie złudzeń, ludzie zaś trzeźwi i realni, a takich jest w Ameryce więcej, wolą zawsze wiedzieć prawdę.

Oscar.



Kwiat z białej bawełnianej piki do kostiumów i sukienek, ożywiła go i czyni strojniejszymi.

dzać kogo należy o zbliżającej się śmierci pod postacią węża, uprzytomniły sobie, że to wszystko nabieranie. Ktoś potrząsa zwykłą grzechotką, umieszczoną w specjalnej skrzyni, a nas nie wiadomo po co przechodzą dreszcze.

Huk dubeltówki, to bicie, a właściwie uderzenie kijem w deskę, nie denerwujmy się więc, kiedy okrutny zbrodniarz strzela do swej ofiary. Na pewno nie jej się nie stanie.

Boy w niebieskim uniformie otwiera winę przed elegancką panią opuszczającą lub przybywającą do wytwornego hotelu — specjalista od dźwięków przesnuwa po szynach coś w rodzaju wrotka, które wydają

## Niedyskrecje zza kulisy amerykańskiego radia

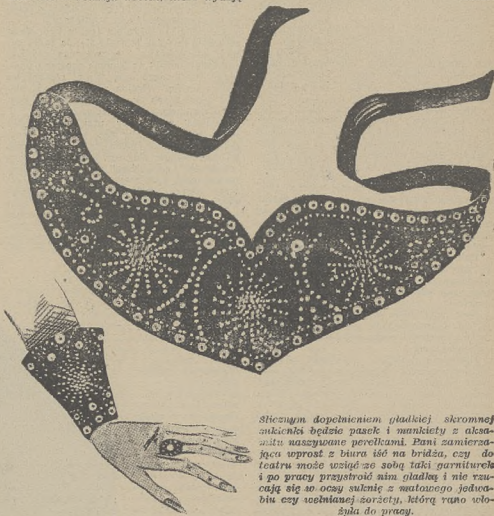
W jednym z numerów „Popular Science” ukazał się niedawno artykuł na temat wdziewkowania słuchowisk w amerykańskiej radiostacji w Columbi.

Artykuł ten napisany przez p. Grover C. Muellera odziera biednych radiosłuchaczy z wszelkich złudzeń, o ile takowe mieli kiedykolwiek. Największą bowiem rolę przy nadawaniu w studio scen budzących nieraz grozę i jeżdżących włosy na głowach słuchaczy, odgrywa wielki, gumowy balon. On to odpowiednio „szczypany”, „głaskany”, potrząsany, obstukiwany i eksploatowany na wszystkie sposoby przez specjalistę, naśladuje wybuch gązów ziemnych w kopalni, trzęsienie ziemi, ciche padanie kropli w tajemniczej grocie, pełnej stalaktytów, odjazd i przyjazd pociąga, a także... pocałunki. Jak podobnie rozległą skalę dźwięków można wydobyc z czegoś w rodzaju piłki, to już tajemnica zawodowa.

W słuchowiskach wojennych, gdy chodzi o oddanie huku armat, używa się miedzianej blachy, rozpiętej na drewnianym ramie. Wali się w nią taką samą pałeczką jak w bęben, i wszyscy są święcie przekonani, że właśnie nieprzyjaciel rozpoczął ogień z najpotężniejszych dział.

Począz z ubiegłego wieku, rozwijająca się i pasażerów po dżim Zachodzie, to, jak wiadomo, rodzaj obszernej kolasy, zaprzężonej w cztery konie. Na koźle siedzi woźnica z kapeluszem o ogromnym rondzie i jego pomocnik ze strzelbą gotową do strzału. Choć na drogach handlowych nie próżnia. Widzimy to wszystko obrazowo, słyszymy turkot kół po kamienicach, a tymczasem w studio taki pan stoł sobie i po prostu kręci korbą, poruszającą mechanizm wydający odpowiednie hałasy.

W słuchowiskach egzotycznych często występuje jadowity wąż grzechotnik. Straszliwe niebezpieczeństwo grozi zakochanej parze, lub bohaterce śpiącej w szalase z gałęzi czy innym wigwamie. Gad się przybliża, grzechotka na jego ogonie grzechocze coraz bliżej. Kiedy więc ogarnie niebłady strach i gwałtownie chcemy uprzą-



Slicznym dopełnieniem gładkiej skromnej sukienki będzie pasek i mankiety z akcentami nasyconymi perłkami. Pani zamierzająca wprost z biura iść na brzoza, czy do teatru może wsiąść ze sobą taki garnitur i po pracy przystroić nim gładką i nie rzucającą się na oczy suknię z autowego jedwabiu czy wełnianej szorty, którą rano włożą do pracy.



# W zwierciadle mody

## INNY ŚWIAT

Ten inny świat, to świat podłotków, a raczej nawet młodych dziewcząt.

Mineły wprawdzie czasy, kiedy młode panienki chodziły ze spuszczonejmi powiekami, dygały z wdziękiem i na pytania odpowiadały: „tak” lub „nie”.

Dzisiaj dziewczęta patrzają śmiało i prosto w twarz życia. Ale tak samo, jak dawniej, ozdabia je młodość i niezrównana świeżość. Mają przez to swój własny wdzięk i powinny zachować swój własny styl.

Styl nie tylko w zachowaniu i w zainteresowaniach, ale i w ubieraniu się. Co odpowiednio jest dla młodej panienki po-  
nizej lat 18—19.

Śmieszna jest młoda powiedzmy, 26-letnia matka, która prowadzi ze sobą po dancinгах 16-letnią pensjonarkę. Dziewczynka, oczywiście, musi być ubrana odpowiednio do lokalu i otoczenia, a tym samym właśnie nieodpowiednio do jej wieku!

Ala, wprowadzona w ten nastrój, bawi się, tańczy, może czuje się głupio, ale nabiera od razu minier i manier. Zgadza już tego stylu nie potrafi. A przecież, o ileż właściwsze byłoby ubranie i zabawa odpowiednio do wieku.

Bo młode panienki muszą ubierać się prosto i młodo, co może iść równocześnie ze wskazaniami mody. A jednocześnie zwracać uwagę na niedosć jeszcze ukształtowaną własną sylwetkę. Na cienkuteką szyję, ramiona sterzące, wdeście „misielczy”, grube ręce lub nogi, niedosć wciętą linie w pasie.

To wszystkie braki trzeba umiejętnie pokrywać prostotą i fasonem ubioru.

Jeżeli weźmiemy pod uwagę futra, to dla młodych panienek odpowiednią będą popielate, brązowe, płowe. Naturalnie z futer niedrogię, w prostym luźnym fasonie, poszerzanym do dołu.

Najwłaściwsze są jednak palta. I teraz, pod włosnę, będą to płaszczyki z wełny, krojem angielskim. Np. płaszczyk z granatowej lub brązowej wełny, o plecach luźnych, lekko kieszowych. Rękawy regularne, przed zapięte na dwa guziki i duże, bardzo duże kieszenie z wylogami.

Modne są palta w rodzaju trochę „klasztornym”. To znaczy zapięte na guziki prawie do samego dołu. Taki fason ma zwykle wykładany koltierz i mankieci, kieszonki natomiast skośnie przecięte.

Palto trochę strojnieszko może mieć cały korpus do pasa odsztyt w drobne poprzeczne zakładki. Dwa maleńkie wylogi przy samej szyi i małe, przecięte kieszonki.

Problemata palta dla panienki ma oczywiście znaczenie tam, gdzie można sobie na nie pozwolić poza mundurowym paltem szkolnym.

Natomiast kostium, przedmiot marzeń każdej panienki, to już inna sprawa. Zawsze należy pamiętać, żeby spódniczka była w faldy, tak modne obecnie, plisowana, lub kloszująca. Żakietki luźny z przodu, z wylogami, które można gęsto zastępować, z kieszonkami. Z przodem naszymi taśmami! Zawsze w takim razie z myślą o poszerzeniu szczytowego blustu.

Kolory: granatowy, popielaty jasny, beżowy, zielony, niebieski, brudnoróżowy. Nigdy czarny i nigdy w dużą kratę (jako całość). Natomiast zestawienie kraty z gładkim bardzo pożądane. Np. spódniczka

w kratę, a żakiet zupełnie gładki. Albo też i na odwrót.

Bardzo ładne ubranie na wiosnę i lato dla młodej panienki to spódniczka drobniutko plisowana (w maszynę) z gładkim stanikiem i do tego pelerynka wyszta w gładki karszek, a niżej cała plisowana, sięgająca do pasa.

Plisowane spódniczki i całe suknie, które moda wiosenna przyniesie są idealną formą ubrania dla młodościowych figurek. Lekka wełna i jedwab plusują się doskonale i bardzo strojnie i wdzięcznie wyglą-  
dają.

dają. W takich plisowanych sukniach zawyżony jest jakiś jeden element gładki: karszek, gorsecik, plisy.

Suknie panienek mają dużo krótkich rękawów, kończących się powyżej łokcia i zakończonych wywiniętym mankieciem, pliskami. Wreszcie bardzo wskazane są rękawy-bufki.

Tak samo, jak ślicznie „robią” młodocianym figurkom paski, wiązane na karku wazutkie, lub szerokie, kończące wysokie gorseciki.

Kolory sukni młodocianych powinny być jasne, pastelowe. Należy (poza granatami i brzem) unikać kolorów zbyt rzucających się w oczy, z wyjątkiem czerwonego w ciepłym odcieniu.

Marieta

## Renansans opery przedmoniuszkowskiej w Polskim Radio

Opera polska z okresu przedmoniuszkowskiego była jeszcze do niedawna niemal zupełnie nieznaną ogółowi. Słyszano może o tym i owym kompozytorze; jakiś szczyt historyczny, odkryty w badaniach muzykologów przedstawiał się może czasami do wiadomości ogółu. Nie istnieje jednak żadna możliwość poznania samych dzieł, zteknięła się z ich żywym wdziękiem. Sceny operowe już dawno wykreśliły ten przemysłowy okres narodzin polskiej opery ze swego repertuaru i to może nawet słusznie, z punktu widzenia teatru: libretta tych pierwszych oper polskich posiadają na ogół nikiły nerw sceniczny, nie odpowiadają potrzebom dzisiejszego teatru. Moment ten był zapewne główną przyczyną, która pozabawia pierwociny opery polskiej zdolności do trwałego życia scenicznego.

To z punktu widzenia teatru było słabą stroną tych dzieł, okazało się dla radia zaletą: akcja wątku i prywatnywa pozwala radioluchaczowi na kanwie prostego przebiegu scenicznego tym więcej cieszyć się miłą muzyką. Właśnie z racji swych bledów sceniczných okazały się pierwsze opery polskie ogromnie radiofonicznymi.

Muzyka tych oper przedmoniuszkowskich jest przemila w swej prostocie i bezpretensjonalności, pełna przy tym wdzięku rokokowego; nie posiada ona zgola cech „wielkości” napuszonej opery, ani monumentalności, jest raczej w swym charakterze kameralna. Oto więc druga przyczyna wyjątkowej radiofoniczności oper z tego okresu; muzyka łatwo zrozumiała dla szerokiego ogółu z powodu swej prostoty lekko i przejrzyście instrumentowana. Utwory te, jakby stworzone dla mi-

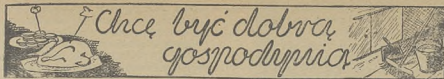
krofonu dzięki wymienionym cechom, trudno nawet wyobrazić sobie dziś na wielkiej scenie operowej. Może jedynie właściwą oprawą byłby tu jakiś kameralny teatr operowy (nie istniejący w Polsce) lub — radio. „Kameralność” zarówno pod względem scenicznym jak muzycznym, wydaje się w ogóle jedną z głównych cech radiofoniczności.

Audycje operowe nadawane przez Polskie Radio w ostatnich latach świadcza, że radio w pełni uświadamia sobie walory radiofoniczne i muzyczne pierwszych oper polskich.

„Król Łokietek” Elsniera, „Jadwiga” Kurpińskiego, „Śledem razy czternastie” również Kurpińskiego — to kilka najważniejszych pozycji na odcinku odgrzebywania klejnotów i klejnotów twórczości polskich.

*Elegancka suknia  
jedwabna, cała  
gładka, tylko od  
ramion ozdobiona  
skrzyżowaną szarfą  
z materiału sukni,  
związana w tył  
na kokarde.*





## Narzędzia pracy w gospodarstwie domowym

Mianem narzędzi pracy określamy wszystkie te przyrządy, które nam służą, jako pomoc w wykonywaniu poszczególnych czynności wchodzących w zakres gospodarstwa domowego.

Wartość każdego takiego narzędzia pracy oceniana jest według jego istotnej celowości i użyteczności.

Celowość narzędzia mówi o jego przeznaczeniu dla tej czy innej grupy gospodarskich zajęć. Np. inne przyrządy są nam niezbędne do prania, inne do sprzątania, gotowania itd. Celowość narzędzi pociąga za sobą konieczność klasyfikacji przyrządów według ich użyteczności.

O użyteczności narzędzi decyduje łatwość oraz bezpieczeństwo stosowania ich przy pracy.

To też celowość i użyteczność narzędzi powinny przede wszystkim decydować o ich popularności, czyli rozpowszechnieniu w życiu codziennym.

Tymczasem jeśli chodzi o tę ostatnią pozycję, to o niej decydują jeszcze szeregi czynników natury ekonomicznej i przemysłowej, a nie tylko organizacyjnej.

Tym się nie w znacznym mierze tłumaczy te pozornie niewłaściwe trudności unowocześniania polskich gospodarstw domowych.

Większość naszych rodzin mieszka w starych domach, gdzie teren gospodarstwa domowego nie jest przystosowany do nowoczesnych technicznych zdobyczy i do poziomów, jakie osiągnęły nowoczesne narzędzia pracy. Nowopowstałe rodziny też muszą zamieszkiwać w starych domach. I dlatego będziemy w pierwszej linii omawiać typy gospodarstw niunowocześniejących i im właściwe narzędzia pracy. A dopiero następnie podamy naszym czytelnikom do wiadomości ostatnie zdobycze techniczne, które radykalnie przeistaczają typ przeciętnego gospodarstwa domowego, a w związku z tym i sam sposób prac gospodarskich, wykonywanych na unowocześnionym terenie.

Kolejnym rozpatrując poszczególne działy pracy, stworzymy w łatwy sposób spis narzędzi niezbędnych w każdym nowopowstałym dwuosobowym gospodarstwie.

Spis taki będzie mógł posłużyć jako wskaznik przy kompletowaniu gospodarskiej wyprawy panny młodej.

Z pośród istniejących narzędzi wybieramy najważniejsze, przytrzymując się ostatnio wypróbowanej metody, że nie ilość, lecz jakość przyrządów pracy stanowi o ich użyteczności i praktyczności.

Jeszcze kilka lat temu wytrwale gospodynie schlebły zasadzie specjalizacji przyrządów. To znaczy, używały się o to, aby mieć do każdej najmniejszej czynności gospodarskiej jakiegoś specjalnie do tego celu służące narzędzie.

Produkcja przemysłu technicznego znakomicie wykorzystzysta ten prad zagranicy. Lecz wyniki tego kierunku organizacyjnego nie wytrzymały próby życia.

Przeladowanie gospodarstwa domowego nadmiarem narzędzi pracy o specjalnym, jednostosobowym przeznaczeniu, zaczęło pracę utrudniać, zamiast ją ułatwiać, zmu-

szając tym osobę pracującą do wzmoczonej wydajności energii i wysiłku fizycznego.

Zmiana narzędzi jednych na drugie pochłaniała czas i zmieniała zdobytą i wdrożoną już rytm ruchów. A poza tym duża ilość zużytych narzędzi pracy, powodowała nową czynność — konieczność doprowadzenia tych przyrządów do najlepszego stanu używalności, czyli konieczność stałego ich oczyszczania po każdorazowym zużyciu. To wszystko niedogodności sprawiły, że obecnie panie domu przekładają usługi narzędzi prostych o wielokrotnych możliwościach różnorodnego stosowania ich przy pracy.

I tylko te w wyszczególnieniu spisów będą przez nas uwzględnione. W kolejności przejdziemy przyrządy do sprzątania, palenia w piecach, oświetlenia mieszkanka, prania i gotowania, przy wyłącznym uwzględnieniu węgla, nafty i kanalizacji. O usługach gazu i elektryczności w gospodarstwie domowym pomówimy oddzielnie.

\*

Spis przyborów i narzędzi potrzebnych do sprzątania i odcyszczania mieszkanka:

- 1 szcztotka z włosia na długim kijku do zamiatania;
- 1 szcztotka ręczna na długim kijku (by zaszcztotczyć sobie schyłania) do zbierania śmieci;
- 1 szcztotka ryżowa na długim kijku do szorowania podłogi;
- 1 szcztotka ryżowa na trzonku do mycia ubikacji;
- 1 szcztotka do wanny;
- 1 szcztotka ręczna ryżowa mała do szorowania naczyń drewnianych;
- 1 szcztotka średnio-twarda trzeźnowa do zmywania drzwi i przedmiotów białomalowanych;
- 1 szcztotka ręczna do froterki;
- 1 szcztotka na długim kijku (lekka) z 3 futerałami z bawełny do omiatania ścian;

## Puder sportowy w każdym plecaku

Niemieła woń potu często jest nieczem więcej, jak zaiebardzeniem lub nieświadomością, jak sobie z tą przykrością poradzić.

A rada jest prosta: wystarczy dwa razy na dzień rano i wieczorem po umyciu mydłem formalinowym, przypudrować miejsca pod pachami, a także nogi pudrem sportowym Lab. Chem. Farm. M. MALINOWSKIEGO.

Puder sportowy M. MALINOWSKIEGO nie tylko usuwa przykłą woń potu, ale zapobiega oparzeniom ciała. Powinien więc być zaliczony do „sprzętu” każdego rasowego sportowca.

- 1 trzepaczka;
- 1 miotła do czyszczenia mebli;
- 1 miotła do czyszczenia ścieżek od kurzu;
- 2 sukna do podłogi;
- 2 ściertki łatwochłonne do mycia podłogi;
- 6 małych miękkich ściereczek do kurzu;
- 6 worków barchanowych na szcztotkę do zamiatania;
- 1 łopata wykończona zamazem do przecierania szyb i luster;
- 1 butelka z płynem do zamiatania na wilgotno;
- 1 butelka z płynem gęstym do zacierania plam na posadzce;
- 1 szafka drewniana na przechowywanie wyżej wyszczególnionych narzędzi.

W uzupełnieniu tego spisu należy poinformować panie o istnieniu uniwersalnego sprzętu gospodarskiego myjąco-czyszczącego „Rekoluxa”. Aparat ten jest rodzajem zwykłej szcztotki, na którą naciera się worek flanelowy lub llniany, zaopatrzonej w kółko jako oprawkę. Przekręcenie uchwyty, którym zakończony jest kij, czyli drążek tej szcztotki, powoduje spiralne okręcenie się worka na kij. Ten prosty ruch pozwala na wyżymanie worka zmaczanego w wodzie — bez zamoczenia rąk. Pozwala również na zmniejszanie lub powiększanie płaszczyzny rozpostarcia samej ściertki-worka. Przyrząd ten oddaje sumienne usługi przy myciu, zamiataniu i czyszczeniu, zarówno podłóg, posadzek, jak drzwi, okien, luster i ścian. Godny jest więc rozpowszechnienia.

(D. c. n.)

Maria Andkiewiczowa

## Korespondencja

Korespondencja jest tym sposobem porozumienia między ludźmi, który może najlepiej dać poznać wyraźną kulturę człowieka, gdyż jest wyraźnym odbiciem jego myśli i upodobań. Uwzględnijmy więc na to, by listy nasze swą formą zewnętrzną i wewnętrzną zdradzały dobry smak i nasze wyczucie estetyki i porządku.

Papier listowy im więcej ma format, tym jest piękniejszy i bardziej elegancki. Arkusz powinien być mocny i gruby, nie powinno być na nim żadnych ozdób, złoczonych brzegów, wytłaczania i monogramów. Barwa papieru listowego w kolorze kości słoniowej jest najbardziej wytrwona, bardzo elegancko są też barwy: biała, szara, kremowa lub w jakimś innym pastelowym kolorze; nigdy jednak nie używa się barw ostrych i intensywnych. Ładne i oryginalne są papiery listowe z umieszczeniem u dołu lub w górze własną jakąś dewizą

— także papiery widuje się często za granicą i u cudzoziemców. Można też wybrać na papierze listowym swój adres wypukłym drukiem granatowym lub w tonie papieru, co jest w lepszym tonie niż wypisywanie adresu na odwrotnej stronie koperty. Papier listowy powinno się mieć stałe ten sam a nie coraz to inny format i rodzaj. Niepretensjonalnym i godnym polecenia rodzajem papieru jest blok listowy, jeżeli tylko strona nie jest odrwana w ząbki lecz gładko od całosci. Koperta jak i papier listowy powinna być duża podłużna, czysta i wyraźnie zaadresowana, znaczek równo w górę naklejony. Przyjęte jest pisanie na odwrotnej stronie koperty, swego adresu, dla wygody odbiorcy listu i poczyty. Podszewka koperty powinna być w jednym kolorze ciemnym lub jaśniejszym niż papier, co jest najbardziej dyskretne i nie rzucający się w oczy. Wiele jeszcze osób



uważa, że prywatnego listu nie wypada pisać na maszynie, jest to przedślad nie uzasadniony, jednakże z delikatności, pisząc do osoby starszej pismem list odręczne. Podpis swój w liście pisanym na maszynie zawsze musimy skreślić odręcznie. Perfumowanie papieru listowego jest zupełnie niedopuszczalne jak również przewidywanie go sznurkami i wstążeczkami. List wkłada się do koperty w ten sposób, by grzbietem złożonym był w dół a brzegiem w górę, by odbiorca nie uszkodził go przy rozcinaniu koperty. Papier listowy osób będących w ciekłej żałobie, jest biały z czarną obwódką.

Zanim zaczniemy list zastanowimy się nad jego treścią, pamiętając zawsze o przyszłości, że „styl — to człowiek”. Pismo zawsze dobrym piórem i atramentem porządnie i równo, pozostawiając zawsze i równy odstępek z lewej strony papieru, a z prawej docieramy wyrazy do brzegu, nie tworząc miejsc pustych ani nie staczając zbitych liter. Pod angielskim napisaniem na górnej połowie pierwszej strony listu, pismo się dalej, kończąc na dole na dwa centymetry i przenosząc dalszy ciąg na drugą stronę, gdzie się zaczyna od góry na mniej więcej trzech czwartych kartki. Tak samo na trzeciej i czwartej stronie. Nie wiadomo dlaczego niektórzy ludzie zostawiają drugą stronę listu wolną, a piszą tylko na pierwszej, trzeciej i czwartej. Wcale to nie należy do dobrego tonu i nie robi się tego nigdy, lecz pismo się po kolei na wszystkich stronach. Pamiętajmy, że nie należy samych tylko słów poeznania przenosić na następną stronę lecz dopiero po dwóch, trzech zdaniach.

Najważniejszą zasadą grzeczności towarzyskiej jest odpisywanie na każdy list, a Francuzi ujęli to nawet przysłowiem: „chaque lettre merite reponse”, każdy list zasługuje na odpowiedź. Szczególnie jeżeli list zawiera jakąś prośbę lub zlecenie. List posyłany przez grzesznika, tj. przez kogoś kto ofiarował się list ten doręczyć adresatowi osobiste, daje się mu w niezaklejonej kopercie, pisząc z brzegu „przez grzesznika”, lub wświadczone francuskim zwyczajem „b.” — par bonté. Osoba natomiast, której list dajemy do przewiezienia, natychmiast w naszej obecności list zakleja, czemu nie proteŹujemy. Nie dotyczy to oczywiście posłańców, którym listy daje się zawsze zapieczętowane. List nie powinien nigdy zawierać wiadomości bardzo intymnych lub kompromitujących nas lub bliżnich, gdyż pamiętajmy, że może zagać i dostać się w niepowołaną rękę. Listów nie otwiera się i nie czyta w towarzystwie, chyba jakąś śpieszną wiadomością, telegram itp. Przepraszamy wtedy obecnych i odczytujemy pismo. Pisanie anonimów jest do wodu zupełnego braku kultury, charakteru i przyzwoitości, tak samo jak rozmówne otwieranie i czytanie cudzych listów. Pisanie na kopercie „s. o. r.” — łaskawie odebrać raczy — jest przeżytkiem, który zachowała jeszcze tylko Małopolska.

Widokówki i pocztówki stanowią osobny rodzaj korespondencji. Nie można pisać ich do osób w podeszłym wieku — nawet przysyłając życzenia z jakiegokolwiek okazji — ani do osób, z którymi stosunki są na stopie ceremonialnej. Na otwartę pocztówce nie wypisuje się żadnych poufnych wiadomości, nawet w obcym języku. Zwyczajnie pocztówki przewidziane są właściwie tylko do celów handlowych, interesów firmowych itp. lub w stosunkach całkiem nie ceremonialnych, pisząc widokówki nie przesyłamy nigdy podobiz jakiegokolwiek zakochanych par, ufrzyrowanych młodzieńców i tym podobnych okropności. Jeżeli pismem parę tylko słów do osób starszych, lub do osób,

z którymi łączą nas stosunki ceremonialne a nie chcemy pisać listu, posługujemy się biletem w gatunku i formie papieru listowego. Biletów tych używa się także na zaproszenia, składanie kondoleń itp.

Do osób duchownych pisze się w nagłówku „Wielebny” lub „Przewielebny”, do osób z którymi stopień zażyłości nie upoważnia nas do pisania „Kochany” lub „Drogi”, pisze się „Szanowny” — forma przyjęta w całej Polsce. Pisanie w nagłówku „Wielmożny” lub „Łaskawy” używane jest jedynie w Małopolsce. Do dostojników państwowych pisało się dawniej np. „Wielce Szanowny Panie Ministrze!” dzisiaj formę tę uproszczono i można zaczynać krótko „Panie Ministrze!”, „Panie Generalu” itp. Tytułu mistrza w stosunku do pisarzy, muzyków itp. nie używa się, gdyż jest to

forma niesłuska i nie zgodna z duchem języka polskiego. Do bliższych znajomych kończy się list „Łączę piękne ułony”, „Łączę serdeczne ułony dla Obojga Państwa”, „Najlepszemu pozdrowienia dla Pani i całego Domu” itp. Zawsze trzeba pamiętać pisząc do jednej osoby o załączeniu ułonów czy pozdrowień dla męża, żony, dzieci, rodziców czy innych domowników. Pisząc do serdeczniejszych znajomych załączamy i od naszych najbliższych domowników należne pozdrowienia. W stosunkach oficjalnych kończymy list słowami: „Łączę wyrazy szacunku i poważania”, „Proszę przyjąć wyrazy prawdziwego szacunku i poważania”, „Pan General raczy przyjąć wyrazy mego głębokiego szacunku i poważania” itp.

I. Grs.

## Jadalnia w kuchni

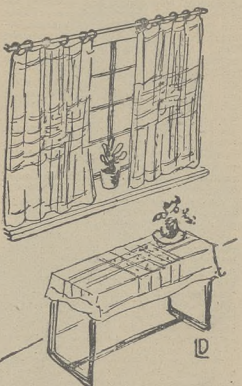
W wielu małych mieszkaniach zamieszkiwanych przez większą ilość osób kwestia wykorzystania miejsca jest sprawą tak palącą, że musi się dla niej zrezygnować z pewnych przyjemnych norm urządzenia, co zresztą nie przeszkadza temu, by pomysł, wykombinowane ad hoc, nie miały być naprawdę skuteczne i estetyczne.

Do takich praktycznych i często bardzo sympatycznych przy umietyjtnym realizowaniu innowacji należy połączenie jadalni z kuchnią. Tam, gdzie nie ma służącej, a pani domu w czasie posiłków jest skazana na ciągłe bleganie od kuchni do pokoju i z powrotem, tam, gdzie stół w pokoju musi być przeznaczony do pracy i trudno go przed każdym posiłkiem uryząć, takie rozwiązanie sytuacji jest bardzo wygodne. Praktycznie, nie nasuwa to żadnych trudności, pozostaje tylko strona estetyczna, która może wypaść świetnie, ale gdy się nie uda — wynilicie balagan, łatanina i sztuczność.

Jako pierwszy warunek takiego urządzenia trzeba przyjąć konieczność pedantycznej czystości. Żadnych odpadków, żadnych ścieriek na wierzchu, żadnych brudnych naczyń — na to wszystko muszą być odpowiednie urządzenia, konieczne zresztą w każdej nowoczesnej kuchni. Nie będe się o tym rozpisywać, to bowiem nie stanowi mojej specjalności, a wchodzi już raczej w zakres organizacji gospodarstwa domowego. Natomiast jeśli wziąć pod uwagę stronę estetyczną, możemy podać zasadniczo dwa typy urządzenia, które gwarantują, że całość będzie naturalna, miła i estetyczna, nie rażąc pretensjonalnością. Pierwszy typ, będzie to urządzenie o charakterze nowoczesnym, z meblami lakierowanymi, lub prostymi, bez formu i polity, drugi — to wnętrze w całości oparte na motywach ludowych, z meblami o charakterze mebli wiejskich wraz z ich charakterystyczną konstrukcją. W jednym i drugim wypadku, mimo że w jednej części kuchni znajduje się piec, w drugiej zaś stoi stół z krzesłkami, czy nawet ławami, nie odradzamy komina żadną załoną, ani parawanem. Wówczas bowiem wnętrze miało by już pewną sztuczność, widał by było, że tego rodzaju urządzenie jest niemilą koniecznością, z której gospodarze są niezadowoleni. Piec traktujemy z taką samą „przyjaźnielską pobłażliwością” jak piec pokojowy, który choć też przecież nie jest ozdobą, pokojem, daje nam miłe ciepło, można się o niego z przyjemnością oprzeć i dlatego jest raczej w całości wnętrza „meblem” sympatycznym. Kuchnia musi być koniecznie jasna, najlepiej możliwie słoneczna. W oknach moż-

na porobić zazdrostki białe, w kolorowe kwiatki, albo w barwie dostosowane do lakieru mebli. Drążek firanki pasowały do całosci.

Jeżeli urządząmy kuchnię nowoczesnie musimy dbać o to, by meble były zgrabne. Stosuje się to przede wszystkim do kredensu, który powinien być możliwie nieduży, ale wystarczająco wygodny do pomieszczenia wszystkiego, co jest potrzebne. Kredens można przyozdobić barwnymi serwetkami. Stół najlepiej przykryć czeratą. Jeżeli nie ma służącej, kwestia czystego obrusa, zwłaszcza gdy są dzieci, przedstawia już dość tragicznie. Tymczasem istnieją dziś bardzo ładne kolorowe ceraty (byłe nie w kwiatki, albo w marmurek) zupełnie gładkie, albo w duże grochy, które wyglądają na stole naprawdę znacznie apetyczniej i milej, niż choćby dwudniowy obrus tam, gdzie paru malych obywateli robi co może, by go pozwałić



Firanecka na okno i serwetka, merećka i haft ławnickim na opalu. Motyw naturalnej wielkości i sposób rozplanowania na str. 17-0j.



nieskamitego wyglądu. Na ścianach oczywiście nie może być żadnych obrazków, makatek, kilimków, ani niczego, co by nie odpowiadało nastrojowi kuchni. Nie może też być żadnych kuchennych wyszywaneł z widocznym wiatrak, albo holenderskim krajobrazem, bo to znowu nie odpowiada charakterowi jadalni. Może wisieć zamknięta półeczka, biegnąca wzdłuż ściany i zawierająca przyprawy i drobniaki kuchenne, dobrze także wygląda otwarte półka, na której może stać kilka ładnych okazów ceramiki, albo drobniaki w rodzaju groteskowych figurek z lakierowanego drzewa. Lampa wisząca możliwie prosta w pomysłach musi dawać światło jasne, nieprzymiśnione. Jeżeli urządzamy całość w stylu ludowym stosujemy oczywiście meble w ludowym stylu, niepoliturowane, do szorowania (wzory patrz Matlakowski: „Zdobienie i sprzęt na Podhalu”), najlepiej góralskie. Wtedy cerata oczywiście nie wygładza już dobrze, raczej można zastosować tak modne dziś podawanie nakryć na małych serwetkach prostokątnych, o wzorze ludowym. Na ścianie ludowa półka z ceramiką wiejską, ładny łyżnik. Ścian malować nie można na żaden kolor, muszą pozostać białe, ale górą dobrze będzie poprowadzić wokół szlak o czysto ludowym deseniu i kontrastowych kolorach. Wszystkie robotki i serwetki muszą być utrzymane w odpowiednim stylu. Co do lamp, to niestety to, co by najlepiej pasowało do tego rodzaju wnętrza, a więc żelazny, albo drewniany świecznik dość trudno jest dostać.

W jednym i drugim ujęciu wnętrza kuchni efekt będzie tym lepszy, im więcej będzie w urządzeniu prostoty. Nie zawadzi, o ile jest dość miejsca, jeśli się postawi jakąś prostą podstawę pod kwiaty — zieleń to zawsze ładnie ożywia i urozmaia. Na zakończenie dodam, że przy tego rodzaju urządzeniu nie może być mowy o żadnych uzupełnieniach meblami „pokojuowymi” w rodzaju biureczka, stoliczka czy jakiegś etażerki. Całość, na to, by wypaść dobrze, musi być utrzymana w jednym stylu i nastroju.

Halina Adwentowska

## Towaroznawstwo

### MLEKO

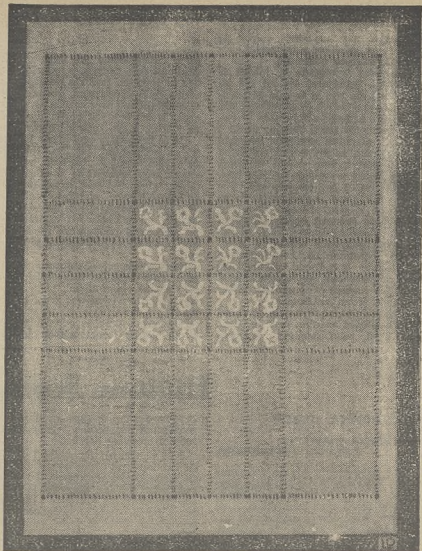
Białka podobnie jak tłuszcz znajdują się w roztworze o kru mlecznego i soli mineralnych w zawieszeniu. Tłuszcz nadaje mleku odcień kremowy, białko warunkuje jego barwę białą.

Białko w mleku występuje jako: 1) kazeina-sernik, 2) albumina i 3) globulina. W największym procencie występuje kazeina, mająca dla odżywiania i celów przemysłowych duże znaczenie.

Sernik występuje w mleku w związaniu z wapniem, dając w tym połączeniu roztwór nieprzezroczysty i biały. O ile po ścięciu się sernika odcedzimy mleko, otrzymamy płyn przezroczysty, zielonkawy.

W ostatnich latach zwiększa się zastosowanie kazeiny do celów przemysłowych, na wyrób galaitu oraz w fabrycznym cielnictwie, zastępując mleko w frykach, elegutkach itp., nadając im właśnie ów znany i poszukiwany smak mleczny.

Kazeinę otrzymujemy przeważnie z mleka odtuszczonego, ściętego przy pomocy fermentów ciętego żołądka (podpuszczka), lub przy pomocy zakwaszenia. Daje to inny gatunek kazeiny, ponieważ jednak w gospodarstwie domowym nie ma to znaczenia, dotknijmy tej sprawy tylko młochodem.



Motywy naturalnej wielkości na frankę lub serwetkę. Wielkość serwetki i franek jest dowolna w zależności od potrzeby.

Cukier mleczny, czyli laktoza, otrzymuje się z serwatkii, jest on w niej rozpuszczony zupełnie tak, jak się rozpuszcza codziennie przez nas używany cukier do herbaty, jest on jednakże mało słodki, posiada jednak wartość odżywczą.

Sole mineralne występują w mleku w ilości niestajej, wahającej się od 0,6 do 0,8%; znajdują się one w formie rozpuszczonej i są bardzo łatwo przyswajalne dla organizmu. Dla naszego odżywiania pierwszorzędne znaczenie mają wapno, fosfor i żelazo. Dwa pierwsze składniki zawarte są w takiej ilości, że litr mleka dostarcza człowiekowi dostatecznej dawki dziennej, jedno tylko żelazo występuje w ilości nie-dostatecznej i musi być uzupełniane. Ponieważ mleko krowie zawiera żelaza więcej niż mleko krowie, stanowi więc ono dla niemowlęcia pokarm odpowiedniejszy.

Mleko od dobrze żywionych krów zawiera też prawie wszystkie witaminy, zwłaszcza zaś witaminę A, warunkującą wzrost, niestety z powodu zachodzącej zazwyczaj konieczności gotowania mleka, gotowania nie zawsze umiejętnego, większość witamin ulega zniszczeniu.

Oprócz wymienionych wyżej składników, mleko zawiera dość znaczną ilość bakterii. Bakterie, czyli mikroskopijne, jednoko-

mórkowe organizmy są w przyrodzie ogromnie rozpowszechnione, a skutkiem swojej lekkości i małości przenoszą się za ludzkiego nosa i ustami. To też dojenie krów powinno się odbywać nie tylko z zachowaniem jak najdalej posuniętej czystości rąk, naczyń, wymienia, ale również w pyłu spódnicami, rozdzielenie siano w czasie udoju wprowadza w ruch niezliczone ilości bakterii opadających wreszcie na mleko, gdzie zostają zatrzymane.

Część bakterii w przyrodzie jest dla człowieka pożyteczna, jak np. bakterie kwasu mlekowego, z bakterii jednak, które znajdujemy przeważnie w mleku przy badaniu, większość jest chorobotwórcza, tak że mleko trzeba pasteryzować, sterylizować lub gotować, aby je unieszkodliwić. W dużych gospodarstwach mlecznych, zaraz po wydoleniu poddaje się mleko ochłodzeniu, przez co się powstrzymuje rozwój bakterii.

Sterylizacja mleka odbywa się przez nagrzewanie bądź do temperatury 115—120 st. Cels. w ciągu 15 m., bądź 105—110 w ciągu godziny, ponieważ jednak nawet tak wysoka temperatura nie daje gwarantowanego zniszczenia wszelkich bakterii chorobotwórczych, gdyby jednak nawet zniszczyło, to

równocześnie zniszczyłoby wiele cennych składników, zmienia smak i kolor, lepszą okazała się w praktyce pasteryzacja, polegająca na nagrzewaniu mleka do temperatury 65°C. na pół godziny (niska pasteryzacja) albo do temperatury 80—85°C (wysoka pasteryzacja), w czasie czego mleko przepływa tylko szybko przez pasteryzator. Jednakże pasteryzowanie niszczy niektóre witaminy, tudzież nie zabija zarodków. Jeżeli po pasteryzowaniu nie ochłodzimy zaraz mleka, zarodki rozwijają się i stają bardzo szkodliwe dla zdrowia. Pasteryzowanie mleka nie może stać dłuższe niż 24 godziny.

Masło i sery otrzymane z mleka, umiejętnie pasteryzowanego są lepsze niż z surowego.

Ponieważ jednak w dzisiejszych warunkach pasteryzacja nie stoi jeszcze wszędzie na wysokim poziomie, w gospodarstwie domowym najlepszym jeszcze i najpewniejszym sposobem jest gotowanie świeżego mleka. Dłuższe gotowanie niszczy jednak witaminy, dlatego dla niemowląt najpewniejszy pokarmem jest mleko matki, przy sztucznym zaś odżywianiu konieczne jest uzupełnianie mleka sokami owocowymi.

(D. C. n.)

## Higiena kobiety

### HIGIENA CIĄŻY

#### III. ĆWICZENIA FIZYCZNE.

##### WPLYW PSYCHICZNE.

W czasie ciąży sporty nie są wskazane nawet tym kobietom, które ich stale używają, a to z powodu niebezpieczeństwa poronienia w pierwszych miesiącach, a ze zrozumiałych względów powiększonej tuższy, krótkiego oddechu itp. w dalszych okresach.

Jednakowoż można niektóre, bardzo nie-liczne gałęzie sportu uznać za dostępne, ale tylko dla wprawnych, oraz pod warunkiem, że będą stosowane bardzo ostrożnie. Np. takim sportem możliwym do wykonania będzie narciarstwo na idealnie łagodnym terenie oraz niemieccze używanie ślizgawki.

Każde przemęczenie w okresie ciąży jest absolutnie niewskazane, tak samo więc i najbardziej wysportowane muszą zwrócić uwagę, aby w swym zamierzaniu do kultury fizycznej nie przesadzić.

Inaczej rzecz się ma z gimnastyką i pięszymi przećcażkami. O ile sport jest w niektórych wypadkach możliwy, ale niewskazany, o tyle prawidłowo uprawiana gimnastyka, jako kontynuacja codziennych ćwiczeń z okresu przed ciążą, oraz długie spacerowanie, są bardzo zalecane.

Nie można zapewnić sobie dobrego porodu, jeśli się nie używa ruchu jako codziennej i sumiennie wykonywanej zasady żywienia. Żaden, choćby najruchliwszy tryb życia na terenie domu, nie zastąpi równego marszu po otwartej przestrzeni. Na wsi nie łatwiejszego jak to wykonanie, małe miasteczko — przy dobrej woli również. Małe miasteczko mały wypady jak połam i lasom je otaczają, duże — mają parki, ciche spokojne ulice na osiedlach, gdzie można dojechać tramwajem i dalej przejść się, swobodnie wdychając świeże powietrze, wzmacniając marzmem mięśnie, wyrównując i regulując krążenie krwi. Tym milęj i zdrowiej jest jeśli się ten codzienny spacer odbywa nie samej, z kimś bliskim, lub z mężem, który powinien oto-

czyć swą żonę w tym ważnym okresie szczególniejszą opieką i troską. Do tego tematu wrócimy później.

Jeśli chodzi o gimnastykę i jej zbawienne działanie na ciążę, to nie będziemy tego szczegółowo rozstrząsać, bo wiele się o tym mówi i pisze. Oczywiście nie wszystkie ćwiczenia są dostępne i wskazane, to rzecz jasna. Parę przykładów takich odpowiednich ćwiczeń było zamieszczonych w 22 nr naszego pisma z 1938 w artykule p. t. „Uwagi dla pań w ciąży”. W każdym razie, stara recepta naszych babek, zalecająca rozsypanie papierka szpilki na podłogę i pozbieranie ich w pozycji stojącej z niezgiętymi kolanami, a zgłębieniem krzyżem, dowodziła zrozumienia dla potrzeby ćwiczeń fizycznych w czasie trwania ciąży.

Praca domowa jest też dobrą gimnastyką, nie należy jej zaniedbywać z racji swego stanu. Nie będziemy jednak wykonywać żadnych męczących zajęć, np. froterowania, prania i prasowania, które choć szkodliwe nie mogą być zaliczone do ciężkich prac, jeżeli jednak będzie wymagało stania kilka godzin z żelazkiem w ręku nad prasowaniem całej bielizny z dużego prania, będzie też niewskazane.

Życie na maszynie nożnej, przesuwanie mebli, mycie okien oraz szereg tym podobnych zajęć też powinien być na czas ciąży zaniechany.

Jest cały szereg zawodów, które wpływają źle na ustrój kobiety w ogóle, a na kobietę ciążną w szczególności, tudzież jednak je tu wymieniamy, gdyż to wchodzi już obszerniej w dział władzy zwanej higieną zawodową i w ustawy o ubezpieczeniach społecznych itd. My w naszych rozważaniach bierzemy na razie pod uwagę panią swego własnego domu. Każda praca, czy to zawodowa poza domem, czy we własnym warsztacie w domu, musi być zalecana na pewien czas przed porodem, najmniej 2—4 tygodnie przed przewidzianą datą rozwiązania.

Jest pewien rodzaj starań higienicznych, które nie będą miały na celu ciała, ale stro-

gę duchową człowieka — nazwiemy je: higieną psychiczną. Należy — a jakże często się tego zupełnie nie bierze pod uwagę — stworzyć przyjazną atmosferę spokoju wokół kobiety ciężarnej.

Wpływy psychiczne nie pozostają bez wpływu na ułożenie, często przełożone w czasie ciąży, nerwy przyszłej matki, a co za tym idzie, nie mogą być bez wpływu na dziecko.

Jest obowiązkiem męża, dbać więc o tę przyjemną atmosferę, ale też i rzeczy żony umieć się trzymać w dyscyplinie, nerwy w koniecznej gimnastyce duchowej, równie niezbędnej, jak gimnastyka mięśni. Umieć nie robić spraw wielkich z małych, pomagać je z pogodą, gdyż musi mieć przysła matką uwagę skupioną na swoim dziecku, tak jedynie i wyłącznie z nią zespółonym w tym czasie. Musi być w kobiecie odporność na wpływy zewnętrzne, gdyż nie zawsze się żyje tylko z dobrym i czułym mężem, ale są i inni członkowie rodziny, którzy wobec zblizania się radoznego faktu, będą pełni najlepszych, a sprzecznych ze sobą rad. Trzeba umieć się przeciwstawić nieogodnym, którzy potrafili opowiadać o propozycji ciąży w danym wypadku o okropnościach nieudanych porodów dalszych czy bliższych znajomym, nie bacząc na szkodę, jaką mogą tym opowiadaniem wyrządzić. Trzeba więc umieć przerwać opowiadanie, które zaczyna denerwować, umieć przerwać książkę, która się nieogodnie wzięło do ręki, a która może nasunąć odpowiedzenie, przykre obrazy. Lektura musi być starannie dobrana, pogodna, bez opisów zbrodni, nastrojów ponurych itp.

Należy też unikać książek traktujących o trydycynie, nie przyniosło żadnego pożytku, jeśli będą to książki fashow — bo zbyt trudne dla laika, a wszelkie wtygiwości najlepiej rozstrzygnie lekarz. To samo co mówimy o książkach, trzeba zastosować do teatru i kina. Dobrze trzeba wybrać sztukę, czy film, aby nie zostawiała przykrego, trującego osadu w myślach i wyobraźni.

B. S.



## Rozplanowanie ogródka warzywnego

Odpowiedź dla I. N.

Ogródek warzywny wielkością 800 m<sup>2</sup> można rozplanować tak, żeby starczyło z niego warzyw nie tylko dla 4-6, ale nawet dla 10-12 osób na cały rok. Oddzielić 50 m<sup>2</sup> z terenu, które pozostawić na założenie inspektu, lub rozsadniaków, kompostu, składzika (szopy) na narzędzia itp., zbiornika na wodę.

Pozostałe 750 metrów<sup>2</sup> warzywnika podzielić na 3 równe części po 250 metrów<sup>2</sup> każda. Co roku trzeba kolejno jedną z trzech działek nawozić obornikiem i odpowiednio do tego zmieniać i dostosowywać uprawę różnych warzyw.

W ten sposób zachowany będzie płodozmian przy zastosowaniu tzw. trójpólówki. Na działce w pierwszym roku po oborniku należy sadzić następujące rośliny: kapusty, kalafiora, pomidory i ogórki.

Przeznaczamy pod te rośliny następującą powierzchnię terenu:

|  |                   |
|--|-------------------|
| Kapusta biała głowiasta wczesna                                  | 20 m <sup>2</sup> |
| Kapusta biała głowiasta późna do kiszenia i przechowania na zimę | 60 m <sup>2</sup> |
| Kapusta włoska   | 20 m <sup>2</sup> |
| Kapusta czerwona   | 20 m <sup>2</sup> |
| Kalafior odmiany wczesne i późne łącznie                         | 40 m <sup>2</sup> |
| Pomidory   | 40 m <sup>2</sup> |
| Na ścieżki i brudzy łącznie                                      | 10 m <sup>2</sup> |

Razem 250 m<sup>2</sup>

Ponieważ ogórki wysiewamy około 7 maja, więc do czasu rozrosnięcia się ich, z podwojem siał można po bokach zagonów, jak tylko zamełno rozmaznie, sałatę, rzodkiewki, szpinak.

Na działce następnej w drugim roku po nawozie uprawia się warzywa korzeniowe i cebulowe, rozmieszczając je w terenie na następująco:

|                          |                   |
|--------------------------|-------------------|
| Cebula z siewu           | 40 m <sup>2</sup> |
| Buraki ćwikłowe          | 40 m <sup>2</sup> |
| Marchew                  | 40 m <sup>2</sup> |
| Pietruszka               | 20 m <sup>2</sup> |
| Selery                   | 10 m <sup>2</sup> |
| Pory                     | 5 m <sup>2</sup>  |
| Czosnek                  | 5 m <sup>2</sup>  |
| Brukiew                  | 30 m <sup>2</sup> |
| Kalarepa                 | 10 m <sup>2</sup> |
| Kukurydza                | 40 m <sup>2</sup> |
| Ścieżki i brudzy łącznie | 10 m <sup>2</sup> |

Razem 250 m<sup>2</sup>

Na ostatniej działce w trzecim roku po nawozie dajemy rośliny strączkowe, przeznaczając dla nich następującą powierzchnię:

|   |                   |
|---|-------------------|
| Fasola szparagowa do spożycia na zielono, siew w paru terminach | 60 m <sup>2</sup> |
| Fasola na ziarno  | 60 m <sup>2</sup> |
| Groch wczesny do spożycia na zielono                            | 40 m <sup>2</sup> |
| Groch późny na ziarno   | 40 m <sup>2</sup> |
| Bób   | 40 m <sup>2</sup> |
| Ścieżki i brudzy łącznie  | 10 m <sup>2</sup> |

Razem 250 m<sup>2</sup>

Ponieważ grozek zielony po zebraniu

wczesnie schodzi z pola, wolne miejsce po nim można wykorzystać, obsiewając je stałe rzodkiewką, sałatą, lub sadząc kalarepkę, aby mieć te warzywa świeże i nieprzerwanie.

W anemii spotykamy się z wielkim ubytkiem czerwonych ciałek krwi, normalna ilość wynosi w krwi przeciętnie 4½—5 ml. mm<sup>3</sup> oraz hemoglobiny, na odbudowę których potrzebne jest żelazo.

Anemia jest poważną dolegliwością, lecz imponującą są wyniki leczenia dietetycznego tego schorzenia przez dodawanie do normalnego, lecz bogatego w sole mineralne i witaminy odżywiania: surowej wątroby zawierającej hormony, duże ilości soli żelazowych i witamin, jak również słodzik żółdka świńskiego.

Już po kilku dniach spożywania wątroby, następuje zwiększenie się ilości czerwonych ciałek i hemoglobiny w krwi, a po 5 tygodniach stosowania jej, osiąga się normalną ich ilość. Wówczas samopoczucie chorego polepsza się, a zabarwienie skóry staje się (normalne) rumiane.

Jeszcze lepszy wpływ na stan ogólny ciała słodzik żółdka świńskiego, która podaje się tylko w preparatach („Vertrich-Klawa” albo „Ventriculus sinus-Hennig”). Spożywa się je zazwyczaj w mleku, rosole, lub opłatkach.

Ponieważ choroba ta jest dość powszechna, zwłaszcza u kobiet, a leczenie dietetyczne polega na dostarczeniu organizmowi możliwie dużej ilości soków i potraw z wątroby zwykle przez chorych nie lubianą, przeto wskazywani są zapoznania się z różnymi sposobami przyrządzania jej, które umożliwiają łatwiejsze spożycie przez chorych.

Oprócz tego należy położyć wielki nacisk na racjonalne przyrządzenie również i wszystkich innych potraw, podawanych w okresie choroby, aby przez wadliwe ich przygotowanie nie opóźniać powrotu do zdrowia.

I tak, zupy w tym wypadku, winny być podawane na esencjonalnych wywarach

Rozplanowawszy w ten sposób ogródek warzywny, ze stosunkowo niewielkiej przestrzeni, można mieć komplet różnorodnych warzyw przez cały rok dla większej rodziny, złożonej z kilku osób.

## Dieta w chorobach krwi

ANEMIA

mięsnych i jarzynowych — podprawione żółtkami, które posiadając aromatyczne substancje, wywołują szybsze wydzielanie się soków trawiennych, dodatkowo surowych żółtek zaś, zamiast innych podpraw — czyni zupy pożywielnymi, o dużej zawartości witaminowej.

Mięsa chude winno podawać się na wpół surowe, lub nawet surowe, skrobane białe, zmażone albo pieczone w pergaminie, celem uniknięcia łączenia ich w czasie przyrządzania z większą ilością tłuszczu. O ile kto nie lubi krwistego mięsa, można je po szybkim obsmażeniu z obu stron, zdjąć z ognia i potrząsnąć na patelni pod szczelnym przykryciem, wówczas gorąco z powierzchni mięsa przenika do jego wnętrza i ścina białko. Gdy po naciśnięciu mięsa — widać, widzieć szara ciecz, należy je podawać.

Jako dodatki do mięsa podaje się obficie sałaty i jarzyny liściaste, kiszone ogórki i kapustę.

Na desery uwzględnia się surowe owoce — pomarańcze, cytryny, sałatki, kompoty z surowych owoców, galaretki i kremy witaminowe.

Ponieważ jednak, jak wyżej wspomnieliśmy, dodatkowo surowej wątroby jest w tym wypadku nieodzownym lekarstwem, lecz zarazem przykrym w użyciu — podaje się ją w opłatkach, lub w formie płynnej, w połączeniu z ostrymi przyprawami, jak np. z sosem pomidorowym, kablem, z kakao lub czosnkiem. Dodatek ten w dużej mierze maskuje surowy niemiły smak wątroby.

Poniżej umieszczają się tabelę wskazań dietetycznych w chorobie anemii i kilka całodziennych jadłospisów, oraz szereg recept, racjonalnego przyrządzania potraw dla osób anemicznych.

## Zła przemiana materii przyspiesza starość

Zanieczyszczona krew wskutek złej przemiany materii może powodować szereg rozmaitych dolegliwości, bóle artretyczne, łamane w kościach, bóle głowy, podenerwowanie, bezsenność, wzdęcia, odbijania, bóle w wątrobie, niemiły w ustach, brak apetytu, swędzenie skóry, skłonność do obstrukcji, płamy i wyrzuty na skórze, skłonność do tycia, młodość, język obłożony. Choroby złej przemiany materii niszczą organizm i przyspieszają starość. Racjo-

nalną, zgodną z naturą kuracją jest normowanie czynności wątroby i nerek. Dwudziestoletnie doświadczenie wykazało, że w chorobach na tle złej przemiany materii, chronicznego zaparcia, kamieniach żółciowych, żółtaczce, artretyzmie ma zastosowanie „CHOLEKINAZA” R. NIEMOJEWSKIEGO. Broszury bezpłatnie wysyła laboratorium fizjologiczno-chemiczne „Cholekinaza” R. Niemojewskiego, Warszawa, Nowy Świat 5 oraz apteki i składy apteczne.

| Nazwa choroby | Śniadanie I.  | Śniadanie II.  | Obiad  | Podwieczorek                        | Kolacja   | Wartość odżywcza   | Wartość kaloryczna |
|---------------|---|--|--|-------------------------------------|---|--|--------------------|
| <b>Anemia</b> | Mleko ze śmietanką<br>Pieczywo<br>Masło<br>Jajka po wiedeńsku   | Salata z kiszzonej kapusty                                       | Zupa jarzynowa z lannym ciastem<br>Budyń z wątróbki<br>Kotlety cielęce w pergaminie<br>Ziemniaki<br>Surówka z marchwi<br>Salata zielona<br>Tort pomarańczowy | Jabłka                              | Omlet ze szpinakiem<br>Babeczki z owocami<br>Kompot                           | Białka: 142,03<br>Tuszczy: 103,48<br>Węglow.: 542,83<br>Wszystkie witaminy i dużo soli mineralnych | 4.693,05           |
| 1.            |   |  |  |                                     |   |  |                    |
| 2.            | Świeże owoce<br>Owsianka na mleku (100 g)<br>Sucharki (60 g)<br>1 jajko<br>15 g masła<br>Szlanką mleka ze śmietanką | Sok z owoców   | Zupa pomidorowa czysta z grzankami<br>Befszyk po angielsku w pergaminie<br>Szpinak<br>Jarmuż<br>Ziemniaki<br>Budyń z jabłek                                  | Sok ze szczawiu i szpinaku          | Zupa ziemniaczana<br>Ryż lub makaron z jabłkami na witaminowo<br>Sok z owoców | Białka: 118 g<br>Tuszczy: 100 g<br>Węglow.: 248 g  | Ogółem: 2.364      |
| 3.            | Herbata z cytryną<br>Befszyk - tatarski na kanapce  | Jajko na grzance z sosem pomidorowym<br>Sok z owoców             | Rosół z żółtkiem z groszkiem ptyslowym<br>Ryba pieczona w pergaminie<br>Salata zielona, ziemniaki<br>Kompot surówkowy z pomarańcz                            | Napój z surowej wątróbki z kabelem  | Kanapki z pastą z surowej wątróbki<br>Kompot surówkowy mieszany               |  |                    |
| 4.            | Herbata ze śmietanką<br>Sucharki<br>Dżem śliw<br>Masło  | Befszyk, salata z kiszzonej kapusty<br>Sok z pomarańczy i cytryn | Zupa szczawiowa z jajami<br>Wątróbka panierowana<br>Groszek zielony, ziemniaki<br>Owoce surowe w galarecie   | Żółtka z sokiem z cytryny, sucharki | Kanapki z pastą z wątróbki z musztardą<br>Sok z marchwi z sokiem z cytryny    |  |                    |

## Dieta

(tabela wskazań dietetycznych)

| Choroby           | Potrawy wskazane   | Potrawy wzbronione   | Rodzaj diety  | Wskazania  | Uwagi  |
|-------------------|--|--|---|--|--|
| <b>Anemia</b>     | Najważniejsze: podawanie surowej wątróbki w różnych postaciach do 200 g dziennie<br>Żołądek świński w preparacie i krew świńska<br>Produkty zawierające żelazo: szpinak, żółtka, jabłka, orzechy, wiśnie, zewnętrzne liście kapusty, migdały, mleko, pieczywo bezazotowe | Ograniczyć: tłuszcze i węglowodany mleko, śmietankę, kasze<br>Tłuste mięso, ryby, ciasta, słodzone i zawiesiste sosy | Witaminowa bogata w sole mineralne<br>Ograniczyć tłuszcze do 70 g | Na brak apetytu podawać kwas solny z pepsyną<br>Podawać zastępcze preparaty wątrobowe jak np.: Hepatogen—Klawe<br>Panhepan—Karpiniński-go i inne | <u>Leczy:</u><br>Goczałkowice<br>Ciechocinek<br>Druskienniki<br>Ustroń<br>Muszyna<br>Piwniczna<br>Zakopane<br>Otwock<br>Truskawiec<br>Rabka<br>Nałęczów<br>Żegiestów |
| Dieta Heudeuberta | Zwiększona ilość soli kuchennej, owoce, kremy z żelatyną   |  |   |  |  |



# Przyrządzanie potraw według wskazań dietetycznych

## Wątróbka na surowo

Wątróbkę przetrzeć przez sito, dodać soku z cytryny, soku z pomarańczy, pomidorów przetartych lub marchwi.

## Wątróbka w kakao

Ugotować kakao, zaciągnąć żółtkiem i dodać przetartą wątróbkę ciętą.

## Befsztyk po angielsku

Kawałek polędwicy ubić lekko, uformować okrągły, gruby befsztyk, obsmarować na rumiano na oliwie z masłem tuł przed samym podaniem. Można też dodać ziemniaków. Befszyk taki można smażyć i na rozpalonym ruszku, posmarowanym oliwą, albo w pergaminie. Wówczas przygotowany befsztyk pakuje się szczelnie w wysmarowaną oliwą papier pergaminowy i obsmaża na rozpalonej patelni. Soki mięsne, nie mogące przedostać się na zewnątrz, pozostają wewnątrz mięsa, co czyni je pożywniejszym. W ten sam sposób można smażyć wszystkie gatunki i rodzaje mięsa jak: kotlety, filety, zraziki, pieczenie, kury, kurczęta itp.

## Befsztyk po tatarsku

Polędwicę wolową przetarszyć przez maszynkę, dodać majonezu, musztardy, oliwy, kaparek, soli i pieprzu, cebuli drobno posiekanej. Wszystko wyrobić doskonale i podać ładnie uformowany befsztyk, wagi, ułożyć go na kanapce z bułki, posypawszy czerstwą powierzchnią drobno usiekaną cebulką.

## Kanapki z pastą z wątróbki

Masło utrzeć, dodać surową, zmieloną i przetartą przez sito wątróbkę, sok ze spazzonej tartej cebuli, wymieszać, przyprawić solą i papryką. Pastą tą smarować małe kanapki, a po wierzchu posypać zieloną pietruszką.

## Pasta z wątróbki z musztardą

Przygotowuje się w ten sam sposób, tylko zamiast papryki dodaje się musztardę.

## Masa z wątróbki w galarecie

Masło utrzeć na pianę, dodać obgotowaną i przetartą wątróbkę, soli i pieprzu do smaku. Gotować masę wyćnając przez tulejkę do formy z zastudzoną galaretką i zalać pozostałą ilością galarety. Gotowe podawać z ostrymi, zimnymi sosami.

## Wątróbka po żydowsku

Wątróbkę obgotować, przepuścić przez maszynkę, dodać jajka ugotowane na twardo i posiekane oraz cebulę surową, utartą na tarce, wszystko razem wymieszać wraz z rozpuszczonym gęsim tłuszczem lub masłem i doprawić do smaku solą i pieprzem. Podawać jako przekąskę lub użyć na masę do kanapek. Również można podawać je na gorąco, przesmażając krótko na maśle z cebulką.

## Zupa z wątróbki

Ugotować wywar z kości, jarzyn i kozeni. Dodać cebulkę posiekaną i udużoną na maśle, kawałek wątróbki przetartej przez sito, podprawić śmietaną rozbitą z żółtkiem i mieszając zupę zagrzzać, nie do-

puszczając do gotowania. Podawać z grzankami.

## Kluski z wątróbki (na 3 osoby)

Dziesięć dk wątróbki zmielić w maszynce. Pięć dk siekanej cebuli przesmażyć w łyżce masła, włożyć mieloną wątróbkę, podusić, dodać 1 żółtko, 3 dk tartej bułki i pianę z jednego białka. Wymieszać lekko i gotować drobne wielkości kluski.

## Budyń z wątróbki (na 6 osób)

Utrzeć na pianę 10 dk masła, dodać po jednym 5 żółtek i 25 dk wątróbki mielonej, 10 dk tartej bułki, sól, pieprz, dla zapachu nieco majeranki, na końcu dodać pianę z 5 białek i gotować na parze w formie budyńowej lub serwiele 45 minut.

## Wątróbka ciętą w śmietanie

Wątróbkę wymoczyć w mleku, obrać z błon, pokrajać w plastery, obsmarować szybko na oliwie lub maśle względnie w pergaminie. Włożyć do rondła, zalać śmietaną rozbitą z mąką, zagotować raz jeden i podawać doprawiwszy do smaku.

## Wątróbka ciętą po wiedeńsku

Oczyszczoną i pokrajaną w plastery wątróbkę, oprószyć mąką, posmarować jajkiem, posypać bułką tartą i obsmarować na rozpalonym maśle z kilku kropkami oliwy z obu stron.

## Wątróbka w opłatkach

Wątróbkę przepuszczoną przez maszynkę owijać w zwilżone opłatki.

M. Stomilówna

## Junaczki

Nie całe jeszcze nasze społeczeństwo wie, że Junackie Hufce Pracy zatrudniają i chowają, obok młodzieży męskiej, także i dziewczęta. Junaczek jest znacznie mniej niż junaków (niewiele więcej niż 10% szeregów junackich), nie pracują przy widocznych, efektywnych robotach publicznych, jak chłopcy, praca ich ukryta jest przed okiem szerszego ogółu.

Junaczki pracują przede wszystkim w warsztatach odzieżowych, zaopatrując w mundurki całe junactwo oraz zatrudnione są w gospodarstwie wiejskim prowadzonym na własne potrzeby. Prócz tego, kształtują się zawodowo — na pomocnicze domowe i zarządczyni domów, na rolniczki, pomocnice pielęgniarstwa, hafciarki itp. Wszystkie przy tym przechodzą równoległe przysposobienie w gospodarstwie domowym i rodzinnym.

Myłoby się jednak ten, który przypuszczał, że junaczki żyją w jakimś zamknięciu, odcięte od świata zewnętrznego.

Przeciwie, włączywszy junackich osiedli żeńskich z miejscowym społeczeństwem jest bardzo żywe, ponieważ w przeciwieństwie do kompanii męskich, które się często przenoszą z miejsca na miejsce, kompanie żeńskie mają swe stałe osiedla. Stąd też stosunki sąsiadzie z ludnością zaciągają się mocno i osiedla promieniują swym wpływem silnie i głęboko.

Uroczystości, zabawy i święta Pracy gromadzą okoliczne organizacje społeczne, młodzież obu płci garnie się do świetlic junackich, na zawody sportowe, bezrobotni przechodzą po łyżce strawy, a już dzieci znajdują się pod szczególnie serdeczną i troskliwą opieką junacką.

I nie chodzi tu kierownictwu junaczek jedynie o ten doraźny wpływ, jaki osiedla wywierają, ale także i przede wszystkim o to, aby junaczki zachęcić i zaprawić do

pracy społecznej, urobić je tak, aby były torowniczkami tej pracy, gdy wrócą do środowisk rodzinnych.

Widząc wyniki pracy Osiedli żeńskich na Śląsku, Pomorzu, w Warszawie i okolicach; dowiadujemy się z radością o powstaniu nowej żeńskiej placówki J.H.P. w Bohorodczanach za Stanisławowem. Jest to pierwsze junackie Osiedle żeńskie w obrębie Małopolski, i to w województwie, gdzie o dusze tysięcy Polaków z mazurem toczy się walka.

Jednym z wielkich naszych grzechów jest, że w pracy nad uświadomieniem narodowym w Małopolsce Wschodniej tak małą wagę nadawano dotychczas kobiecie, szczególnie kobiecie wiejskiej.

Tymczasem jasne być powinno dla każdego, że szczególnie w naszych warunkach wiejskich, rola domu, rola rodziny jest ogromna, a w rodzinie ster trzyma kobieta. Ona od zarania dziełnictwa wychowuje przyszłych obywateli, jej język, jej wiara są językiem i wiarą rodziny. To też dobrze, iż powstało pierwsze w Małopolsce Wschodniej junackie osiedle żeńskie.

Może dziewczęta ze szlachty zagrodowej nie odbywają w osiedlu takiej samej,

normalnej służby pracy, jak inne junaczki. Na całe 2 lata służby było by im może zbyt trudno odebrać się od domu, więc na razie tytułem próby przechodzą 3-miesięczne, a potem przechodzą będą 5-miesięczne przeszkolenie do samodzielnej pracy domowej i obywatelskiej.

Uczą się więc nauki o Polsce współczesnej i dziełach cywilizacji, higieny, gospodarstwa domowego, gospodarstwa wiejskiego. Prowadząc junacki sklepik spożywczy oraz w szeregu pogadanek na tematy spółdzielcze zapoznają się z tym dobroczynnym dla wsi ruchem. Zapoznanie z obowiązkami kobiety w czasie wojny, z obroną przeciwlotniczo-gazową i ratownictwem uzupełnia jej wychowanie na dobre obywatelki. Gry, gimnastyka, ćwiczenia fizyczne oraz liczne zajęcia świetlicowe dostarczają rozrywki i zabawy.

W celu wytworzenia jak najżywiejszej atmosfery dla poczyni J.H.P. w obrębie województwa oraz w celu nawiązania kontaktu między miejscowym społeczeństwem a Osiedłem, powołano w Stanisławowie do życia Koło Przyjaciół Osiedla.

Oby za przykładem województwa stanisławowskiego mogły pójść rychło inne ziemie kresowe.

## KALENDARZ DLA KOBIET NA R. 1939

stanowiący bezpłatną premię dla wszystkich P.P. Prenumeratorek, które opłaciły roczną prenumeratę, wydaje Paniom zamieszkającym w Warszawie:

- 1) Sekretariat Tow. Wyd. „Bluszcz”, Warszawa, Solec 87, Tel. 2.44.18
- 2) Filia Tow. „Bluszcz”, Świętokrzyska 17 m. 3, Tel. 6.76.72

począwszy od dn. 11 b. m.

ze okazaniem dowodu na wpłaconą prenumeratę roczną.

Również w tym samym terminie rozpocznie się wysyłka „Kalendarza” pocztą dla Pań zamieszkających poza Warszawą.

# Kącik dla dzieci



Wojtuś w pociąg dziś się bawi:  
trzy krzeselka w rząd ustawił,  
maszynistą jest pies Zaczek,  
Tomcio-Murzyn zaś palaczem,  
bo na jego buzi milej  
węglowego nie znać pyłu.  
Wagon pełen jest podróźnych,  
co pakunki mają różne,  
jedzie lalka z misiem — synkiem,  
słoń, i pajac i trzy świnki.  
Zaś w wagonie towarowym  
są kufrы tekturowe,  
paki, pudła, „bańki z mlekiem”  
w podróż jadą dziś daleką.

Jaka miła to zabawa,  
tu jest Kraków, tu Warszawa!  
Tomcio palacz kłenął głową,  
ruszył pociąg już z Krakowa,  
patrzy oknem mama — lala,  
jakie cuda widać w dali  
i ciekawe mają minki  
miś, słoń, pajac i trzy świnki.

Dudnią koła w takt po szynach,  
za pociągiem smuga sina,  
za pociągiem dymu smuga,  
ale podróż nie trwa długo,  
bo pies Zaczek tak się sprawił,  
że w pięć minut był w Warszawie.

## Bal

U Hanusi i u Hali  
będzie dzisiaj bal dla lalek  
i muzyka będzie grała  
dla tych dużych i dla małych.  
Siaszek zagra na bębenku,  
a skrzypczki ułną cienko.

krakowiaka, kujawiaka,  
że i misio zechce skakać.  
Bo to przecież w karnawale  
trzeba zrobić bal dla lalek.  
Pusia włoży suknię nową,  
Dzidzia wstążkę szafirową,  
razem wezmą się pod ręce,  
by się w prawo, w lewo kręcić.  
A skrzypczki cieniuteńko  
będą grały w takt panienkom,  
a bębenek huknie basem,  
aż zatańczy miś grubasek,  
bo u Hani i u Hali  
dzisiaj wielki bal nad bale.

Zagadka, szaradka, kwadracik magiczny,  
napewno nam przysłecie rozwiązania liczne.

## Zagadka

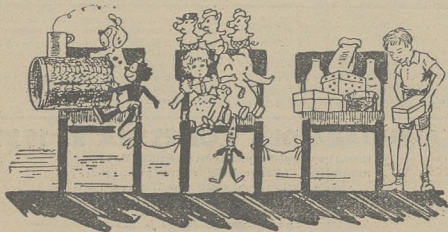
Z pięciu liter się składa,  
cuda nam opowiada,  
codzień dla was już rankiem  
różne ma pogadanki.  
O godzinie zaś trzeciej  
mówi bajki dla dzieci,  
wieczór lubisz je słuchać,  
gdy przygrywa od ucha.

## Szaradka

Drugie — trzecie śpią cichutko,  
gdy je skryje śnieg białutki,  
ale pięknie szumią żytem  
trzecie — pierwsze gdy zawita.  
Całe łatwo odnajdziecie,  
bo to znane drzewo przecie.

## Kwadracik magiczny

Niezbyt trudna to szarada:  
pierwsze — z wielu drzew się składa,  
drugie — z trzech literek całe  
to dziewczynki imię mają,  
trzecie — każdy łatwo powie,  
dopłynę Wisły tak się zowie.  
A gdy słowa odszukacie  
wpiszcie w mały je kwadracik.  
Czy poziomo, czy pionowo  
odczytasz to samo słowo.





# Odpowiedzi Redakcji

## Odpowiedzi kosmetyczne

ZBYTNIĄ SZKĄPOŁOŚĆ NIE JEST  
WSKAZANA

Strapiona Wanda.

W stosunku do wzrostu Pani waga jest prawie normalna i moim zdaniem nie powinna Pani robić specjalnych starań o zeschuplenie, tym bardziej, że przy anemii należy się dobrze odżywiać. Chodzi o to, aby zyskiwać na siłach, a nie na wadze. Obstruktacja gruczołów jest duża, choć nawet nie jest chroniczna — niech Pani spróbuje codziennie na podwieczorek zjeść kilka fig — to doskonale reguluje żołądek i powinno wystarczyć, sądząc z listu Pani.

### REGULACJA ZĘBÓW

Smutna w pocieszeniu.

Adres Akademii Stomatologicznej jest: Warszawa, pl. Małachowskiego 2.

Co do sprawy zabiegów leczniczych zębów musi się Pani sama porozumieć z kancelarią kliniki, chociaż jestem prawie pewna, że zabieg regulacji zębów można będzie wykonać, ale jedynie specjalista da Pani odpowiedź już bezwzględnie pewną. Ja w poprzedniej odpowiedzi wyraziłam tylko moje zdanie, że zęby zawsze lepiej ratować niż wyrwać, ale jedynie lekarz dentysta może orzec stanowczo, czy można zęby leczyć, czy trzeba je usunąć i to po dokładnym zbadaniu.

### CZEKAŁO NA PODANIE ADRESU

Do Icy.

List Pani bardzo szczegółowy i rzeczowy otrzymałam i najchętniej służę wyczerpującymi wskazówkami, ale, niestety, mimo mojej próby nie podała Pani adresu, a pielęgnacja cery jest zbyt skomplikowana, żebym mogła opisać ją dokładnie na łamach tygodnika. Czekam więc adresu i natychmiast odpiszę Pani listownie.

### PIĘLEGNOWANIE CERY I FIGURY

P. Zofia Ostr.

Środki, które używała Pani do pielęgnacji cery nie były właściwe, a niektóre mogły podziałać wręcz szkodliwie. Na łamach pisma nie mogę podawać Pani nazw gotowych preparatów i dlatego proszę o adres, a listownie opiszę wyczerpująco, jak należy postępować w cerę Pani. Utrzymując stały kontakt listowny ze mną, będzie Pani mogła stopniowo doprowadzić skórę do pożądanego zdrowego wyglądu. Można to zrobić doskonale nawet na głuchej wycie, jeżeli będzie się systematycznie stosować konieczne środki i zabiegi możliwe do wykonania w domu.

Co do tuszu, to musi ona być spowodowana nieprawidłową zmianą materii i powinna Pani przy sposobności poradzić się lekarza chorób wewnętrznych, aby przysłał Pani odpowiedni system odżywiania.

Ja mogę tylko ogólnie powiedzieć, że należy jadać rzeczy poślone, a nie tuczące, a więc dużo jarzyn, owoców, mięso chude. Unikać natomiast potraw mącznych, słodczy, mięsa tustego. Używać dużo ruchu na świeżym powietrzu, dbać bardzo o regularne trawienie i codzienne wypróżnienia.

### PRYSZCZYKI U DZIECKA

„Ala z Hoi”.

Nie podaj Pani sposobu pielęgnacji cery, gdyż mieszkając w Warszawie może mieć Pani przecież odwiedzić osobistie, a po zbadaniu na pewno lepiej obiorę system

pielęgnacji niż tylko na podstawie opisu. Jaką prenumeratorką Praktycznej Pani poradę otrzyma Pani bezpłatnie.

Jeżeli chodzi o małeństwo, to nie trzeba myć buzi wody ani mydłem, a tylko naparem szałiu lub rumianku — łyżeczka na szklankę wody. Pryszczki można przecierać spirytusem salicylowym, ale pół na pół z sokiem cytryny, dodając na łyżeczkę tego płynu 2—3 krople gliceryny, to będzie już zupełnie łagodny płyn dezynfekcyjny. Na nos smarować przyszyk pastą Lassara, lub masłą cynkową — powinno podrażnienie ustąpić — przy widzeniu się ze mną może Pani wspomnieć także o tej sprawie.

### CIŁUSTA CERA U CHŁOPCA

Eugenia z Wilna.

Buźle chłopca z cerą ciłą może spróbować myć wodą letnią i mydłem boraksowym. Po umyciu i osuszeniu miejsca, gdzie są汪ry przecierać wódką borną; łyżeczkę kwasu borowego rozpuścić w pół szklanki przegotowanej wody i po ostudzeniu dodać pół szklanki wódki. Znać do czystej butelki i raz dziennie wieczorem za pomocą watki przecierać buźle dziecka.

Gdyby przy takim postępowaniu skóra lekko pierzchała, czy huszczyła się, na noc można posmarować skórę odrobinką olejku migdałowego.

Po pewnym czasie proszę znów do mnie napisać, może trzeba będzie zmienić sposób postępowania — skóra takiego małego jest bardzo wrażliwa i trudno przewidzieć, jak będzie reagował na zastosowane środki.

### PIĘLEGNOWANIE WŁOSÓW I CERY

Blondynka z Lubelskiego.

Myć w szamponie na pewno nie wzmocni włosów — nie można też myć ich bardzo często, bo tym silniej będą się zatuszczają.

Niech Pani myje włosy mydłem marsylskim białym — rozgotowanym co 10 dni, a nawet 2 tygodnie. Płukać trzeba bardzo dokładnie w kilku kolejno zmienianych wodach o tej samej temperaturze dobrze ciepłej, a lepiej jeszcze w wodzie bieżącej, do ostatniego płukania używać odwar skrzypu — garść na 2 litry wody. Będzie to osuszać, wzmacniać włosy, a nie spowoduje ciemnienia.

Dla dezynfekcji skóry 2 razy w tygodniu trzeba ją przecierać za pomocą miękkiej szczeretki, jak do zębów, rozdzielać włosy pasmami — wódką arnikową.

50 gram spirytusu 96°.

50 gram wody destylowanej.

50 gram nalewki arniki (kupić w aptece).  
Płyn ten zapobiega także ciemnieniu włosów.

Co do pielęgnacji cery Pani, to najchętniej służę wyczerpującymi wskazówkami, ale wymaga ona pewnych środków, których nie mogę podać na łamach pisma i dlatego proszę o podanie adresu, a odpowiem Pani listownie.

### WĄGRY SĄ UPORCZYWE

P. Anna M.

Wągrzy są, niestety, uporczywe i trzeba z nimi bardzo długo i systematycznie walczyć, zanim się ich pozbędzie. Może spróbować Pani kupić miodu anogenowego (tylko w aptekach), mydłem tym proszę myć twarz rano i po osuszeniu posmarować leucitico spirytusem salicylowym pół na pół z sokiem cytryny i kilkoma kroplami gliceryny, poczym dokładnie osuszyć i dopiero zapudrować. Puder używać Pani dobry, kre-

mów żądnych przytęsknięć skóry i wagnąć stosować nie wolno.

Wieczorem zaś może Pani myć twarz mydłem salicylowym, wodą dobrze ciepłą i razem z mydłem przecierać miejsca wargzone otęrami psennymi, ale dla wzmocnienia ich działania trzeba je przed umyciem rozrobić na papkę 3/4-ową wodą utlenioną.

Najlepiej było by wagner usunąć w do- brym zakładzie kosmetycznym, gdzie zro- biliby to po parowie i natychmiast pokryli maseczką ściągającą pory, a potem już pielęgnować skórę, aby nie dopuścić do tworzenia się nowych wagnerów.

Helena Brzezińska

Kierowniczka Działu Kosmetycznego  
w Instytucie Kosmetyczno-Lekarskim  
„Lizis” w Warszawie.

## Odpowiedź działu estetyki wnętrza

Pani Lala

Tapczan podwójny bardzo jest trudny do zręcznego ustawienia, o ile nie chce się być pokój miał charakter typowy spyalniany. Radziłabym o ile możliwości raczej kupić dwa tapczany, niezależnie od kwestii prawdziwości sentencji głoszącej, że: „wspólny tapczan jest grobem miłości”. Ustawienie całosci wyobrażałabym sobie wtedy tak: Okna pokryte zasłojem wspólnym karminsem. Firanki barwne albo w kwiaty, albo w lekkie grochy, ewent. można samej ufarbować białą markizę na żądany kolor. Blisko okien, na le barwnych firanek stół z krzesłkami. Jeden tapczan blisko szafeczki z radiem (kontakt), drugi przy ścianie przeciwnej. Łóżeczko dzielnicie przy ścianie krótkiej. Lustro lepiej nie wieszac, tylko kupić okragle, w ramach odpowiednich do stolika i postawić skośnie z boku, na stolczku. Co do tego klimu, niestety, z opisu mam względem niego poważne zastrzeżenia. W każdym razie proszę pamiętać: le- piej nie, niż rzecz brzydka i banalna.

Pani M. Leb, Rybnik

Niestety, na ogół, o ile mam sądzić ze znanych mi wypadków, starsze osoby nie zbyt lubią lakierowane meble. Skoro jednak Pani chce w ten sposób urządzić pokój, może najlepiej w kolorze ciemno nie wypadałoby, a imitacje słoów drzewa są bardzo brzydkie.

Pani „Energiczna”

Nie wiem, czy pomieszczyć w niewielkim moim zakresie wszystkie odpowiedzi na liczne Pani pytania. Co do połączenia kuchni z jadalnią drukuje się właśnie osobny artykuł na ten temat, ale i tu chciałabym dodać parę uwag. Brawozwa lamparia musi być usmignęta. Kolor selektywny na przyszłość jest zupełnie nieodpowiedni. Ponieważ światła jest niewiele, najlepiej zostawić biały, albo kremowy. Przechodząc do kwestii pokoju. Kolor niebieski jest bardzo nieprzytulny, zwłaszcza w dużym pokoju. Jeżeli obrazków jest dużo, trzeba je zredukować, bo dziś to bynajmniej nie jest modne. Do klimatów niewiele mam zaufania, a jeżeli chodzi o pastaki, to wielokrotnie na łamach „Praktycznej” Panit obmawiałam je w brzydki sposób, co jeszcze raz potwierdzam. Jeżeli pokój jest nie- przytulny, a jak Pani pisze, ma „zbyt wiele światła” znaczy to, że wina leży w firankach, które są źle dobrane. Trzeba nimi zmniejszyć nastroj pokoju. Muszą być barwne ale pastelowe i miękko upięte. Mebl ciemnych nie radzę kupować. Jasne są

praktycznie nieje. Tapczany stoją zbyt blisko siebie, dlatego tak rażą. Stojąc twarzą do okien, po prawej umieszczając tapczan tak, żeby dochodził do rogu. Drugi naprzeciwko, przy drugiej ścianie, pomiędzy nimi pod oknami niska biblioteczka, a jeżeli się nie zmieści, pomiędzy oknami toaletka. W rogu naprzeciwko pieca fotel rozkładany, przed nim stół z krzesłami. Wtedy ewent. biblioteczka może stać przy ścianie na vis a vis okien. Szafrę nocną oczywiście wyrzucić, zamiast niej dostawilibyśmy do tapczana półeczkę kombinującą z szafką.

#### LIKIER POMARAŃCZOWY NA MLEKU

Zalać szklanką wrzącego, mleka 35 gramów kwiatu pomarańczowego, gdy ostygnie, przełożyć przez płótno, dobrze wyciskając kwiaty. Osobno zalać ½ kg cukru, rafinady w kawałkach, najczystszej gatunku, pół litrem zimnej wody i rozpuścić bez zagrzewania, tylko mieszając. Syrop ten na razie odstawić, a do przedcedzonego mleka z zapachem kwiatu pomarańczowego wlać pół litra spirytusu 95%. Mleko pod wpływem alkoholu zwary się. Naza jutrz wlać w tę mieszaninę rozpuszczony na zimno cukier, wymieszać, przefiltrować, zlać w butelki.

#### WZÓR SIATKOWY NA FIRANKĘ

Firanki siatkowe, jakkolwiek będą jeszcze długo używane, ponieważ wiele osób sprawiło je sobie niedawno, a są bardzo trwałe, nie są już obecnie bardzo modne, dlatego na razie nie możemy podawać na nie wzorów. W r. 36-ym w nr 45, w r. 37-ym w nr 11-ym i w 33-ym (stora) i w r. 38 w nr 27, 44, 47, podane były wzory siatkowe, dające się zastosować, gdyby ich Pani nie posiadała, możemy nimi zawsze służyć.

#### BULKI ZWYCZAJNE

p. Nadr.

Dwa litry mąki rozczynić 1 ½ litra mleka i 4 dk drożdży, gdy podrośnie wlać 4 całe jaja, wlać 5 dk roztopionego masła, łyżkę czarnuszki i wyrobić dobrze. Z tego ciasta formować bułeczki, kłaść na podsypane mąką blachy, gdy podrosną, posmarować jajkiem, posypać czarnuszką i piec około godziny. Kto woli może do środka ciasta nie dawać czarnuszki, a z wierzchu posypać makiem.

Bezradna Matka K. B.

Chtnie pomocą służyjemy, prosimy jednak, dla obszerniejszego omówienia, o adres i znaczek na list.



delikatna, miękawa, świeża jak poranek — cera, muśnięta tońmiem jedwabnego pudru Solé.

Puder Solé spreparowany z czystego jedwabiu, idealnie mialkiego, stwarza dosłownie nową, jedwabistą skórę. Pokrywa on równomiernie twarz równomierną warstwą, odświeża ją, odmładza i upiększa.

Nasze czytelniczki mogą, za przesłaniem tego ogłoszenia pod ad.: Thermos, Bielsko 5012 „0” przy załączeniu 20 gr. na koszt przyszłki otrzymać do wyboru 2 próbki jedwabnego pudru w kolorach żądanych.

**SOLÉ**

#### BULKI NIEPŁOŚCIE CZERSTWIAJĄCE

Dwa litry mąki zaparzyć ½ litr. kipiącego mleka i postawić w ciepłym. Gdy ostygnie, rozetrzeć do gładkości, dodać jeszcze litr mleka, drożdży 7 ½ dk, szklankę cukru i wysypać mąki tyle, aby było rzadkie ciasto. Gdy zacznie rosnąć wlać skwarowanego masła 30 dk i tyle mąki aby się dały formować bułki, wyrobić, a gdy znowu ruszy, porobić bułeczki, kłaść na posypane mąką blachy, gdy podrosną, smarować jajkiem i piec godzinę.

#### PALENIE DO PIECZENIA

Je napalić w piecu nie możemy powiedzieć, ponieważ nawet tego samego typu pieca w każdym domu inaczej się nagrzewają, w zależności od ciągu powietrza, budowy kuchni itp.

Na ogół do nagrzania pieca, jeżeli w nim piec ciasto trzeba brać paliwo, dające wielki spłon, bo takie szybkości pieczenia, a więc drzewo suchie lub drobno tłuczony węgiel. Jeżeli rzucano w piec grzech mąki lub włożony biały papier od razu się przypalają, piec jest za gorący, trzeba go trochę otworzyć i przynajmniej drzewce przy palenisku, żeby zmniejszyć ciąg. Jeżeli rumienią się powoli, piec jest nagrany odpowiednio. Jeżeli ciasto przyrumienia się za szybko, osłaniamy je papierem posmarowanym masłem. Od spodu ustawiamy blachy w zależności od nagrzania wprost na blasze, albo podstawiamy zdjęte z wierzchu fajerkę, albo nawet cegły. Trzeba się ze swoim piecem poznać, wiedzieć czy ma tendencję z którego rogu przypalać itp.

#### DRÓŻDZE ZIEMNIACZANE

p. Z. Sz.

Pięć średniej wielkości ziemniaków obrać, ugotować, gorące przetrzeć przez sito, dodać szklankę mąki, łyżkę drożdży świeżych, wymieszać, postawić w ciepłym pokójku czy kuchni, gdzie niebawem fermentują. Połowę użyć do bulek czy innego ciasta, do pozostałości dodać znów 3 ziemniaki i pół szklanki mąki już bez drożdży, aby zafermentują — wylać i wylać do piwnicy. Stale brać połowę i dopełniać 3 ziemniakami i ½ szkl. mąki. Drożdże się rozmnażają i mogą trwać długo, ale tylko w gospodarstwie, gdzie się często piecze, z chwilą bowiem gdy masa skisnie nie będzie już dobra do użytku.

#### ŚCIEG Z NR 50—36 ROKU STR. 4

Do opisu tego ściegu wkładra się pomyłka, dokładny opis był w nr 5 i 37, str. 17, a próbka w nr 7-ym u dołu str. 2.

Gwiazdki albo znak X przy opisach ściegów oznaczają że między gwiazdkami ścieg się powtarza, na całej długości rzędu, a to co jest przed gwiazdką i za nią to początek i koniec rzędu.

Pani Zuli S.

Pytania kosmetyczne prosimy nadesłać do redakcji, a my skierujemy do p. Brzezińskiej, o ile załączą Pani znaczek na odpowiedź i adres, otrzyma ją Pani wprost listownie, w przeciwnym razie będzie drukowana w piśmie pod podanym nam pseudonimem.

Pani C. D.

Wzórów gotowych, poza drukowanymi w piśmie nie posiadamy, na specjalne życzenia możemy czasem narysować na zamówienie, wypada to jednak znacznie drożej. W razie zamówienia prosimy o zupełnie ścisłe dyspozycje, gdyż „motywy wigilijne” nie są dla nas dostatecznym określeniem, i moglibyśmy zrobić Pani zupełnie co innego, niż Sz. Pani miała na myśli.

Pani „Jenny”.

W sprawie podatku prosimy zwrócić się do Izby Skarbowej Warszawa, plac Dąbrowskiego 5.

Co do zarybienia stawu poinformuj Państwa i pouczą co robić w Związku Hodowców ryb i raków, Warszawa, Kopernika 30. Wiersz, o który Pani pyta, jest Twizna, ze zbioru „Jarmark rymów”. Na resztę pytań możemy odpowiedzieć listownie po otrzymaniu adresu i znaczka na list.

#### PIELĘGNOWANIE KAMELII

Odpowiedź dla O. J., Krzemieniec.

Pielęgnowanie kameli jest prawie takie samo jak azalii.

Doniczki z kamelią najlepiej trzymać na oknie wschodnim, lub zachodnim, południowe jest nieodpowiednie. W lecie powinno mieć temperaturę około 10°C., w zimie zaś od 2—5°C.

Nie należy doniczek z kamelią poruszać w okresie wytyrzanja pączków kwiatowych, gdyż wywołuje to ich opadanie.

Najważniejszym zabiegem przy pielęgnowaniu kameli jest kwestia podlewania. Nieodpowiednie podlewanie bywa zazwyczaj powodem opadania kwiatów, pączków i liści, oraz ich żółknięcia.

Podczas kwitnienia trzeba podlewać kamelię bardzo silnie, a potem nagle zmniejszyć. W razie zasuszenia należy wstawić całą doniczkę do wody.

Przesadzać rośliny najlepiej natychmiast po okwitnieniu, w niewielkie doniczki, dając ziemię inspektowo-darniową z domieszką gliny. Ponieważ kamelia dość trudno wytwarza korzonki, trzeba przy przesadzaniu obchodzić się bardzo ostrożnie z całą bryłą korzeniową. Przesadzone rośliny przemoż się do cieplejszego pomieszczenia i spryskiwać kilka razy dziennie w ciągu paru tygodni. Przesadzać się kameli nie częściej, jak co 2—3 lata.

Na okres letni wskazane jest wynieść doniczki z kameliami do ogródka i zadołować na zagonku w półcieniu.

## WYGRANA ZA WYGRANĄ

i uśmiechnięte  
twarze szczęśliwych  
graczy — oto  
sukces kolektury

## DZIERŻANOWSKIEGO

Nowy Świat 64

Freta 5





# VII WYKAZ OSÓB NAGRODZONYCH (wpłaty z okresu 26.1.38 — 1.II.39).

**BONY po 20 ZŁ do B-ei JABŁKOWSKICH**  
otrzymują PP.:

Sniechowska Hanna, Sierpe; Sarnowa Klotylda, Katowice; Rappe Julia, Łwów; Klimek Irena, Kielce; Tusiewicz Irena, Poznań; Kukulska Stanisława, Gdynia; Krauze Stanisława, Białystok; Matecka Janina, Wilno; Kołodziejczykowa Gertruda, Plekary Śląskie; Adamcowa Maria, Łwów; Matyaszewska Zofia, Lublin; Makowska Anna, Warszawa; Żurek St., Katowice; Grabowska Wanda, Łwów; Lange E., Poznań; Nowakowa Zofia, Wilno; Żarska Krysztyna, Warszawa; Rogozińska A., Częstochowa; Zadrozna L., Brześć n/B; Woźniak Irena, Bydgoszcz; Piątkówna W., Łódź.

## BEZPŁATNE PRENUMERATY

przysłano PP.:

Rybicka Maria, Częstochowa; Konieczna Benigna, Łódź; Trzebińska Maria, Barcin; Wiśniewska Wiesława, Brzeziny śl.; Wronowa Aleksandra, Ropienka; Skarbek Borowska Anna, Rogoźno Wilk.; Krawczyk Irena, Międzybóże; Pasamońska Jadwiga, Warszawa; Morozowa Maria, Warszawa; Manuszevska Wiktoria, Stróże; Leśniewska Gena, Cielchanów; Twardowska Jadwiga, Warszawa; Kempowa Agnieszka, Wilno; Dąbrowska Anna, Łódź; Dębicka Przesława, Świsłocz; Mielczarek Janina, Częstochowa; Siwcowia Halina, Łódź; Salmonowicz Anna, Nowogródek; Gawiłowska Regina, Goraj; Krzemieńska Regina, Radomsko; Mirakowska Stanisława, Wilno; Canaris Zofia, Serniki; Słowiłowa Leontyna, Mszana k. Lwowa; Sojka Natalia, Szczaworyż; Słizowa Maria, Chodzież; Wielgus Stanisława, Grójec; Żarska Irena, Dąbrowa Górnicza; Merkiłowa Zofia, Warszawa; Krybusowa Adela, Książ; Gallert Alfred, Bydgoszcz; Pelczyńska Zaida, Kutno; Kłitowska Maria, Raduń k. Lidy; Grzywacz Anna, Glinik Mariamp.; Markowska Janina, Piaseczno k. Warszawy; Janczewska Zofia, Warszawa; Masiukowa Eugenia, Łaskowice k. Lubartowa; Komorowska Bronisława, Poznań; Gołjan Janina, Warszawa; Dr Goldman St., Gdańsk; Danie-

# Stała się piękną w ciągu 8-iu dni

ZMARSZCZKI ZNIKŁY  
MIĘKKA, AKSAMITNA SKÓRA - ZACHWYCAJĄCA CERA



JAK WYGLĄDAŁA



JAK TERAZ WYGLĄDA

Pani Drouet osiągnęła tę niezwykłą zmianę w swoim wyglądzie w ciągu 8-miu dni. Poniszcy autentyczny list to wyjdzie dokładnie jak to uczyniła i jak każda kobieta może to osiągnąć.

„Z trudem sama w to wierzę”, pisze pani Drouet, „gdy patrzę na swe fotografie z przed 8-iu dni. Miałam zmarszczki na czole, naokoło ust i oczu. Cera moja była ciemna i nieświeża. Dzisiaj zaś moja czysta, jasna, gładka, nie pomarszczona cera wzbudza podziw i zazdrość wszystkich przyjaciółek. Poradziłam im wszystkim stosować Odżywcze Kremy Tokalon spreparowane według oryginalnego francuskiego przepisu znakomitych paryskich Kremów Tokalon. Krem różowy wleczorem i Krem biały w ciągu dnia. Niektórzy wręcz wysnuliły mnie póki same nie spróbowały tych Kremów. Po stwierdzeniu niezwykłych wyników są narówni ze mną zachwycone.”

Odżywczy Krem Tokalon różowy zawiera Bioceł, niezwykły żywotny i odmładzający składnik odkryty przez znakomitego profesora (Innwersytle Wiedeńskiego). Stosuj Odżywczy Krem Tokalon różowy wie-

leczorem przed udanem się na spocznik — odżywia on i upiększa skórę podczas snu. Skóra staje się jedwna i zmarszczki znikają. W dzień zaś stosuj Krem Tokalon koloru białego — czyni skórę świeżą i jasną, rozpuszcza wagner, zwalcza rozszerzone pory. —

## GWARANCJA ZWROTU PIENIĘDZY

Każda kobieta, stosując tą zwykłą pielęgnację „3 minuty dziennie”, może osiągnąć dziesięć razy więcej siły i świeżości. Wyniki były w tysiącach wypadków, tak niezwykłe, że możemy śmiało dać tę gwarancję pieniężną. Kup dziś jeszcze po 1 tubie każdego z Odżywczych Kremów Tokalon. Stosuj je według wskazówek w ciągu 10-iu dni. O ile nie będziesz zachwycona niezwykle szczęśliwym wynikiem, przśleś nam opakowanie nawet jeśli krem byłby więcej niż do połowy zużyty, a zwrócimy pieniądze w całości. Ontax, Warszawa, Stepińska 9.

lecka Aleksandra, Łódź; Waliskówna Rufina, Myslowice; Komarzyńska Stefania, Zabie.

## OGŁOSZENIA DROBNE



# Woda kolońska Est 1939

SUBTELNA • CZARUJĄCA

J. S. STEMPNIEWICZ • POZNAŃ

Cheesz być samodzielną i niezależną? Ukończ kurs modniarski półroczny, obejmujący wyrób kapeluszy, strój, fasonowanie, kalkulację, ekspedycję itd. Janina Marchwicka, dyplomowana mistrzyni stroju, Ostrów Wlkp., ul. Kałiska 13.

# Nasza skrzynka

Nawiąże znajomość z Panią po 40-ku, kulturalna, miła, zgodna, odczuwającą również tragedię zbliżającej się starości. — Kiedy to mimo pełni sił starzejąca się bwar i postać każą rezygnować z praw życia — kiedy dzieci dorosłe stwarzają sobie własny świat, w którym dla nas coraz mniej miejsca, a brak rodzeństwa, starzejącego się razem z nami czyni życie smutnym i beznadziejnym. Bardzo bym chciała, by Pani ta posiadała jakąś gotówkę, byśmy mogły do spółki założyć jakiś warsztat pracy, (najchętniej pensjonat), by nadą myślim innym obrót i uzyskać jeszcze rację bytu na tym świecie. Jestem osobą solidną, kulturalną i nie biedną. Czy znajdzie się Pani, która mnie zrozumie. Listy proszę kierować do Redakcji dla Mieszkań w Katowicach.

Kurs warszawski Jednostkowy organizuje Warszawa Jednostkowy Towarzystwo Warsztatowy. Początek kursu 27 lutego r. b., wykłady odbywać się będą w godzinach wieczornych.

Informacji udzieli i zapisy przyjmuje biuro Towarzystwa, ul. Złota 4, telefon 3-62-38.

Pragnę korespondować z osobą b. kulturalną, starszą, po 50, Cel znajomość dla p. Mity

Poszukuje pomocnicy domowej do majętku, wymagane samodzielne gotowanie, pranie (z pomocą), świnię i drób, może być osoba starsza, spokojna, silna i bezwzględnie uczciwa. Woda zimna—gorąca. 25 zł mies. Zgłoszenia listowne kierować pod adres: maj. Paszyce, poczta Błonie, K. Słowickowa

Starsza osoba (nie sędziwa), lubiąca spokojny tryb życia — znajdzie schronienie w bardzo dobrych warunkach na wsi, w Łęśniczowie — w zamian za doposażenie małego gospodarstwa (służąca jest). Zgłoszenia proszę kierować pod adresem: poczta Żoludek, skrz. pocz. 21, woj. nowogr.

Może która z Szanownych Pań mogłaby odstąpić mi powideł z bzu czarnego. Powidła te mają być pomocne przy zlej przemianie materii, lecz w miejscowej aptece nie mogę dostać. Łaskawe oferty proszę kierować pod adres: Soszyński, Żuramin, ul. Kościuszkowski 18.

Która z Pań mogłaby mi udzielić pożyczki 300 zł na długoterminowe spłaty, celem ratowania chorej córceki zagrożonej gruźlicą. Jest bardzo zdolna, dobrze się uczy, tak że gdyby dorosła mogłaby być wartościowym członkiem społeczeństwa. Adres mój w Redakcji. S. Z. O.

Która z Sz. Pań Czytelniczek zechciałaby pomóc w znalezieniu pracy, młodej, skromnej, inteligentnej pogodnej panience. Najchętniej do sklepu, lub zajęcia się dziećmi. Mogę samodzielnie zająć się małym gospodarstwem domowym. Zaznaczam, że jestem z prowincji i jest mi b. trudno znaleźć odpowiednią pracę na miejscu, a może która z Sz. Pań Czytelniczek byłaby tak dobrą i udzieliła mi gościnę (mieszkanie i życie) w Warszawie, przez przeciąg szukania pracy, a w zamian obowiązuję się zajęć cerowaniem, lub jakąkolwiek inną pracą. Zainteresowanym Paniom nie sprawiałabym zawodu, gdyż jestem obojętną i sumienną.

Łaskawe zgłoszenia do Redakcji dla Donatorów 22

Urzędnik — handlowiec, szofer zdolny, trzeźwy przyjmie powierzona mu pracę, którą wykona solidnie za utrzymanie. Miejscowość obojętna. Łaskawe zgłoszenia proszę kierować:

Tadeusz Krzypkowski

Czeladź 2, ul. Kościuszkowski, woj. kieleckie  
Kanałki pilne śpiewaki wysła amator-ska hodowla.

Stawicki

Lwów, Snopkowska 11

Poszukuje na wies w Poznańsku do 75 gospodyn — kucharki, lat 35—40, czyste, uczciwej, pogodnego uosobienia. Wymagane: dobre gotowanie, pieczenie ciast i chleba, zaprawy, chów drobiu, prasowanie. Rodzina składa się z 2 starszych osób — w lecie i święta osób więcej. Pensja 30 zł. Oferty kierować do redakcji dla Z. P.

Wolna placówka dentystyczna do objęcia w małym miasteczku. Klientela zapewniona, gdyż nie ma konkurencji, a chorych moc, blagających o ratunek.

Lubień k/Wieliczka, stacja kolej. Chodź (mój adres w redakcji).

Kochane Czytelniczki, zwracam się do Was z prośbą o pomoc w znalezieniu pracy dla 2 mężczyzn. Jeden ma 2 synów w szkołach, pracował w biurze i o takiej posadzie marzy. Drugi rolnik z zawodu bez rodziny, mógłby również pomagać w jakimś zakładzie, cokolwiek może robić za

dach nad głową i utrzymanie bo nie ma wprost gdzie się podziąć.

Adres w Redakcji dla W. P.

Poszukuje spółniczki do otwarcia chrześcijańskiego sklepu galanterii, czapek, bielizny, gotowych ubranek, wełny, żurnali itd. Mam w centrum małego miasta nowo-wybudowany dom, piękny sklep, z dużym wystawowym oknem (jedyny w mieście). Urządzenie wielkomiejscowe, oświetlenie elektryczne. Targi odbywają się raz w tygodniu, jarmarki dwa razy w miesiącu. W mieście chrześcijańskiego sklepu tej branży nie ma, brak zaś daje się odczuwać i otwarcie jest b. pożądane.

Służące uczciwej, pracowitej, czystej i zupełnie zdrowej, umiejącej pracować, cerować, umiejącej nieźle gotować, pragnącej dużej pozostać poszukuje. Dwie osoby dorosłe, 2 dziewczynki 12 i 7 lat, trzy pokoje. Pensja 20 zł i ubezpieczenia. Pokój służbowy. Za uczciwość i życzliwość stosunek jak najlepsze traktowanie.

Podróż zwrócić po roku służby. Wiek pracownicy od 18—25 lat. Zgłoszenia z zaświadczaniem i fotografią, o ile to możliwe. — Grudziądz, poste-restante dla W. Z.

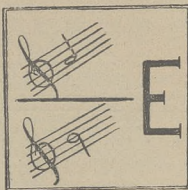
Upraszamy Sz. Panie, pragnące skorzystać ze skrzynki, aby zechciały pisać ogłoszenia na karkach tak, aby je można oddawać do druku bez przepisywania w redakcji, oraz dołączać znaczki na przesłanie ofert.

## Łutowy Konkurs

## Rozrywek Umysłowych

(Warunki uczestnictwa ogłoszono w Nr 6 „Praktycznej Pani”)

REBUSIK Nr 4

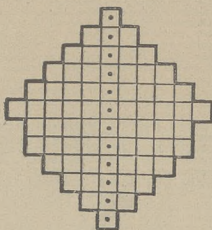


Co to jest?

LOGOGRYF Nr 5

uloż. p. Józefa Wołoska, w.m.  
W pola rysunku wpisać posłomo 12 wyrazów. — Środkowa kolumna oznaczona kropkami dla rozwiązania.

Znaczenie wyrazów: 1. Spółgłoska; 2. Rzeka w Rosji; 3. Gatunek sosny alpejskiej; 4. Narzędzia ogrodnicze do ścinania gałęzi, kwiatów itp.; 5. Opera Leoncavalla; 6. Wypadek występujący pojedynczo; 7. Środek przeciw febrze; 8. Ptak z rodz. dzięciołów; 9. Słeci do polowu ryb; 10. Ryba; 11. Rzeka w Rosji; 12. Samogłoska.



ZAGADKA Nr 6

Masz w samogłosce dwie litery  
Ale ich razem jest już cztery.  
I dodaj jeszcze liter dwie  
Stary i młody pragnie mnie.

KUPON NR 2 LUTOWEGO KONKURSU ROZRYWEK UMYSŁOWYCH „PRAKTYCZNEJ PANI”



Zagotować 5 dk masła z łyżką wody, wypaść 7 dk mąki, rozprowadzić  $\frac{1}{2}$  szklanki k. bardzo mocznej kawy ze śmietanką, wbić dwa jajka i zagotować, ubijając mocno widelcem. Ostudzić. Utrzeć 75 gramów masła z 6 dk cukru i uciętą łyżką polowy z przestęgią nieco zamrażają.

Rozsmarować na cieście, zwinąć w rulon, posypać cukrem lub pokrutować.

**Lukier kawowy:** Zrobić syrop z 15 dk cukru i  $\frac{1}{2}$  szklanki.

## DROBNE LAKOCIE

### 1. MIGDAŁY PALONE

Pół kg cukru wypaść w rondelku aluminiowym podgrzewając aż się rozpuści i zrobi jasnobrunatny.

Pół kg migdałów wyłuskać, obsuszyć, pokrajać na półgłówki wzdłuż lub na ćwiartki, ki, wpaść w podrumieniony cukier, podsmaczyć, wpaść na półmisek solukany z m. wodą, rozposztować i łyżeczką w wodzie maczaną oddzielić od siebie pojedynczo kawalki. Podsmaczyć w piecyku.

### 2. MIGDAŁY PALONE SIEKANE

Zamiast krajać jak wyżej, należy je dobrać usiekać, podsmarować masę wpaść na półmisek i krajać nożem ukończonym oleju migdałowym. Można tą masę wykladać forenki od babek śmietaniowych posmarowane olejem, podsmaczyć, wpaść a następnie napieścić ciutko cho. Kremem, marmoladą, konfiturą itp.

### 3. TRUFLE CZEKOLADOWE BEZ JAJ

Włożyć w rondelkę 10 dk masła, 165 g czekolady uтарыć, dobrą łyżką śmietanki, wstać mały rondel w wiskę z gotującą się wodą, dosypać cukru-pudru 130 gramów, spisać ostrożnie, aby się nie tworzyły bąble, mieszając.

Ostać się na 24 godz. Nasażurę upieścić łyżką po poronem, formować kulczki. Wpisać z boku, przez co powierzczenia czekolady i kłoni, przez co wpaść uwarzyć łyżkę w tarłej czekoladzie, lub czekoladzie żarnistej, jąba się kupuje w pudełkach na czekoladę do piecia.

### 4. TRUFLE INACZEJ

W rondelku, wstawionym w wiskę rondel z gotującą wodą, 80 g masła, 200 g

zapachem vanilli, albo przy tarciu migdałów 4-5 sznuk cytryn, albo wreszcie skórkę startą z cytryny. Ubić masę do bryza, na końcu dnieścić ostrożnie pianę z pozostałych białek, nakładać w forenki nie pełno, bo masa wyrasta, upiec na ładny kolor, dołożyć mocznej kawy z mlekodem. Wpaść z forenek góry ochłodną.

### 7. CIASTKA Z WISNIAMI

Wypieć na stołnicy 30 dk mąki, trzy żółtka utarte na twardo, 15 dk masła, dwie łyżki cukru-pudru, sok i skórkę z dużej, soczystej cytryny (skórkę startą). Ciasto rozdzielić na dwie części, rozwałkować, jedną połowę na blache, oddać nadzad drylowanymi wisniami z jektą przesypanymi na godzinę wcześniej osuszone, ale nie wysuszone. Drugą połowę, którą ciasto upiec powoli w umiarkowanej temperaturze. Pokrajać.

### 8. CIASTKA ZE ŚLIWKAMI

Robić zupełnie jak z wisniami.

### 9. CZARNE CIASTKA Z WISNIAMI

Utrzeć razem 20 dk masła, łyżek cukru, 10 dk migdałów utartych ze skórką, dwa całe jajka, 5 żółtek, 50 dk czekolady startej, łyżeczkę cynamonu oraz wpaść 8 dk mąki otrzymanej z poluczenia suchych biskoptów. Na koniec dodać pianę z 5 białek. Masę podzielić na dwie części, jedną włożyć do dno tortownicy czy blachy, posmarować masą, pokryć suto wisniami, nakręcić masę i upiec w umiarkowanej temperaturze, pokrajać.

Wisne winny być wydrylowane, przepiane z łatką cukrem na godzinę przed użyciem, a następnie sok jaki się wydzieli odlać.

### 10. CIASTKA CIENNE INACZEJ

Gwintę kilograma jaj (średnio 5), łyżek cukru, łyżek masła, łyżek czekolady, łyżek utartych migdałów ze skórką oraz pianę z pozostałych białek zmieszać, wpaść na papier posmarowany masłem i rozposztować na blasze, obłożyć suto przygotowanymi jak w poprzednim przepisie wisniami, upiec, pokrajać.

### 11. CIASTKA OWOCOWA

Utrzeć 2 jajka i 6 żółtek z 175 gramami masła, wypaść składając cukru pudru i 70

gramów mąki. Posmarować na blasze, pokryć wisniami, śliwkami, morelami i u piec w umiarkowanej temperaturze. Po wyjęciu z pieca posypać cukrem.

### 12. CIASTKA OWOCOWA Z KREMEM

Zrobić ciasto z 10 dk masła, dwóch łyżek mąki, dwóch łyżek cukru i jednego jajka, popieć trochę w piecu, pokryć owocami, na owoc dać krem i dopiec. Na krem wpaść z żółtka ubić z 5 dk cukru, dodać pianę z 2 białek, pokryć owoce, posypać jeśli kto chce migdałami sikanymi, zapiec.

### 15. PLACEK Z WISNIAMI DRODZOWY

Łitr mąki rozczynić  $\frac{1}{2}$  litra mleka z 1% drożdży, kiedy ruszy dodać łyżkę masła, wreszcie, kiedy powoli podnieć rozwałkować na blasze wysmarowanej warstwą, dać znów podrosnąć, pokryć warstwą wisni przygotowanych jak już było opisane. Upiec w gorącym piecu, jeszcze ciepły posypać cukrem, pokrajać.

### 14. PLACEK DRODZOWY ZE ŚLIWKAMI

Zrobić jak wyżej. Cukier do posypania zmieszać z cynamonem.

### 15. PLACEK Z JABŁKAMI

Pokruszyć a nawet posiekać 20 dk masła, 10 dk cukru-pudru, jedno żółtko na twardo, przestęgią 30 mąki. Wlać cało do jajko, wyrabiać. Pościelić na ciasto na połowy, jedną dać na dno wysmarowanej blachy, ciasto nakłuć wierzchołkami, pokryć jabłkami, dać na górę drugą warstwę ciasta, znów nakłuć posmarować jajkiem, upiec w umiarkowanym piecu, nie rumienić zbyt silnie. Pokrajać.

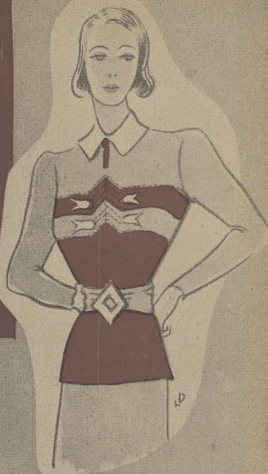
Jabłka winny być kwasne i pachnące, uszatkować je drobno, przysypać cukrem z cynamonem, na 1 kg jabłek 2 łyżki cukru z cynamonem, dodać 5 dk drobno siekanych migdałów, 5 dk sikanych sultank, przysypać z łyżkami podrumienionej tartki bułki a po rozposztowaniu na cieście można jeszcze dać na wierzchołki cienką warstwę masłowej marmolady i drobne kawalciki masła.

### 16. CIASTKA Z OWOCAMI

Zrobić ciasto z 15 dk mąki, 10 dk masła i dobrej łyżki cukru. Wpisać nim tortowa-







#### SUKIENKA Z DWÓCH KOLORÓW MATERIAŁU

42 P. P. Oba materiały wycinamy w zęby i naszywamy (po założeniu brzegów) na rypsovic wstążkę. Ornament haftujemy wełną lub kordonkiem.

43 P. P. Wstawiamy naprzemiennie dwa pasy z materiałów, które łączymy. Ozdabiamy stębnówką i aplikacją z białego materiału. Oba modele najlepiej wyjdą z flory.



Tegoroczne kostiumy zapowiadają się bardzo obiecująco, naogół bardzo skromne, krótkie, odznaczają się zręcznym krojem i wybitnym szykiem. Jakis oryginalniejszy kołnierz, wyłogi, plastron, trochę futra, tasma, ożywiają skromną całość, nadając jej indywidualną nutę i udatniając oświetlenie kostiumu z poprzedniego sezonu.

44 P. P. Kostium z kloszującą baszkią, wysoki stylowy kołnierz podbity aksamitem, który jest zawsze tak bardzo do twarzy. Aksamit wybierzemy albo w kolorze kostiumu tylko ciemniejszy albo w kolorze kontrastowym, np. do granatowego czernym. Guzy w kolorze aksamitu.

45 P. P. Gładki, skromny kostium sukienki.

45 P. P. Szerokie wyłogi, modą t. zw. węgierską, nadają się równie dobrze do nowego kostiumu, jak do oświetlenia starego. Skromny brązowy kostium zmieni zupełnie fizjonomię jeżeli otrzyma wyłogi w kolorze mchu, z aksamitu albo flory.





47 P. P. Zgrabny, młodociany kostium z miękkiej wełny przybrany futerkiem. Podbity ciepłą podszewką odpowiedni będzie na wczesną wiosnę.

48 P. P. Kostium z gładkiej wełny ozdobiony pilsą z odmiennego materiału albo ko-

nierzem, paskiem i rodzajem plisy zrobionej na drutach, gęstym, gładkim ścięciem z wełny angora.

49 P. P. Stojący kołnierz kostiumu podbity jedwabiem w kółrze taśmy zdobiącej żakiet i dół spódnicy. Taśma wełniana kupna,

ale szykowniejsza będzie, jeśli ją zrobimy na drutach, szerokości mniej więcej na 2 palce. Do kostiumów konieczne są bluzki, które w tym roku są specjalnie modne, a których kilka miłych modeli podajemy na ostatniej stronie.



Bluzki do kostiumów.

Konto P.K.O. Nr 14.400

Pocztowy przekaz rozrachunkowy Nr 636.

**CENY OGŁOSZENI:** Za miejsce wysokości 1 mm. przez szerokość 1 łamu; w tekście — 1 zł, za tekstem 70 gr, drobne 20 gr za wyraz, dla poszukujących pracy 10 gr za wyraz. Kolumna dzieli się na 3 łamy; szerokość łamu 63 mm., wysokość 270 mm.

UWAGI. Omyłki, które zasadniczo nie zmieniają treści ogłoszenia, nie upoważniają do żądania zwrotu połówki, ani też nie zobowiązują Administracji do bezpłatnego powtórzenia ogłoszenia. Uzasadnione reklamacje będą uwzględnione, o ile zostaną wniesione do dni ośmiu od daty ukazania się ogłoszenia. Podwyżka cen ogłoszeń może nastąpić w każdym czasie i obowiązywać będzie również te ogłoszenia, które zostały zamówione poprzednio, a nie były z góry zapłacone. Wydawnictwo zastrzega sobie prawo nieumieszczenia całego ogłoszenia względnie jego części bez podania powodów.

Redakcja i Administracja: Warszawa, Solec 87. Tel: 5.87-03, 2.44-18 i 6.26-44.

Filia: Świętokrzyska 17, tel. 6.76-72.

W razie wypadków spowodowanych siłą wyższą, przeszkód w załadunku, strajków i t. p., wydawnictwo nie odpowiada za regularne dostarczanie pisma i abonenci nie mają prawa domagać się niedostarczonych numerów lub odszkodowania.

Redaktorka ANTONINA DEMBINSKA

Wydawca: Towarzystwo Wydawnicze „BLUSZCZ”, Warszawa. Druk i kłosa w Zakładach Graficznych Towarzystwa Wydawniczego „Bluszcza”, Warszawa, Solec 87.



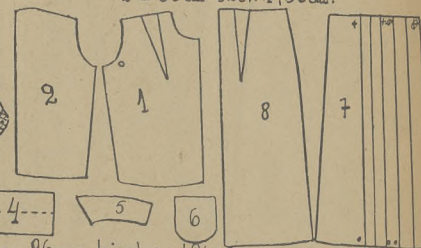


serwetka  
do  
dzieciennego  
pokoju.  
kolory dowolne.  
ścieg:

sznurtek  
fastryga  
i lancuskiem litery.

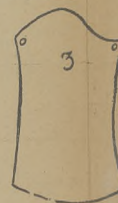


SPORTOWA SUKNIA potrzebna ilość materiału:  
2m. 50cm szer. 1,30cm.



gors: 96cm. biodra: 106cm.

1. przód stanika
2. tył "
3. rękaw
4. rękawik
5. kołnierz
6. kieszeń
7. przód spódnicy
8. tył spódnicy



PALTO TRZ. CZWARTE

Potrzebna ilość materiału:  
2m. 20cm. szerokość 40cm.

Wymiary: gors: 96cm.  
biodra: 106cm.



9. przód palta
10. tył palta
11. kołnierz
12. wierzchołek rękawa
13. spód rękawa

